JOHTAVA

ROSENLEW

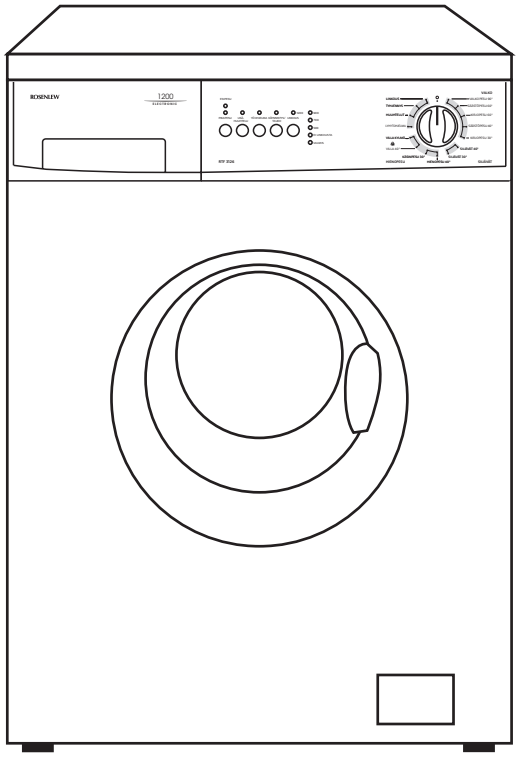
LAATUA KOTIISI

BRUKSANVISNING

KÄYTTÖOHJE

TVÄTTMASKIN
PYYKINPESUKONE

RTF 3126



Bästa kund,

vi ber dig att läsa igenom den här bruksanvisningen noggrant.
Framför allt är det viktigt att du läser säkerhetsinformationen på de första sidorna i bruksanvisningen. Förvara alltid bruksanvisningen lättillgänglig, så att du snabbt kan hitta den och slå upp information i den vid ett senare tillfälle. Om du säljer maskinen ska bruksanvisningen överlämnas till nästa ägare.

Transportskador

Kontrollera att maskinen inte är skadad. Eventuella transportskador skall omedelbart anmälas till den som ansvarat för transporten. Skador, felaktigheter och ev. saknade delar skall omedelbart anmälas till säljaren.

Innehållsförteckning

Viktig säkerhetsinformation 3

Bortskaffning/avfallshantering 4

Energisparråd 4

FÖR ANVÄNDAREN

Din nya maskin 5

Beskrivning av maskinen 5

Tvättmedelslådan 5

Bruk 6

Kontrollpanel 6
Beskrivning av maskinens panelfunktioner 6-7
Programinformation 7-8

Viktiga råd och tips för dig som tvättar 8

Sortering av tvätt 8
Temperaturer 8
Hur mycket tvätt per omgång? 8
Tvättmedel och tillsatser 8
Tvättmärkning 9

Så här använder du tvättmaskinen 10

Lägg i tvätten 10
Fyll på tvättmedel och tillsätt sköljmedel 10
Välj önskat program 10
Val av centrifugeringshastighet eller funktion utan centrifugering 10
Val av tillvalsfunktion 10
Start av program 10
Ändra programmet 11
Avbryta programmet 11
Radera programmet 11
Öppna luckan när programmet har startar 11
Avslutning av program 11

Programöversikt 12-13

Skötsel och rengöring 14

Rengöring av höljet 14
Rengöring av tvättmedelslådan 14
Rengöring av lådöppningen 14
Rengöring av tilloppsslangens filter 14
Rengöring av avloppspump 14
Rengöring av maskinen 15
Avkalkning av maskinen 15
Åtgärd vid frysrisk 15
Nödtömning 15

Om maskinen inte fungerar 16-17

Service och reservdelar 18
Konsumentkontakt 18
Garanti 18

FÖR INSTALLATÖREN

Tekniska data 18

Installation 20

Uppackning 19
Tillbehör 19
Transportsäkring 19
Placering 19
Nivåjustering 20
Vattenanslutning 21
Avloppsanslutning 21
• Över kanten på en vask 21
• Anslutning till golvbrunn 21
• Anslutning till vattenlås 21
Elektrisk anslutning 22

Så här använder du bruksanvisningen

Några stycken i bruksanvisningen är försedda med en symbol. Dessa symboler betyder följande:

⚠ Här finns viktig information om olämplig användning av tvättmaskinen som skulle kunna förorsaka person- och egendomsskada.

ⓘ Här finns information, som är särskilt viktig för att erhålla bästa möjliga tvättresultat.

Här finns viktiga miljö- och energispartips.

Vårt bidrag till miljöskyddet är att vi använder returpapper.

⚠ Viktig säkerhetsinformation

Följande varningsuppgifter är till för den allmänna säkerheten. Läs igenom dem noggrant före installation och användning av apparaten.

Installation

- Alla installationsarbeten på och ingrepp i produkten och elanslutningen skall utföras av behörig fackman. Ger du dig på produkten utan behörighet kan du försämra dess funktion och skada person och egendom.
- Se till att maskinen inte står på anslutningssladden och att inte av- och tilloppsslangarna har några veck, samt att underlaget är plant och stabilt.
- Tvättmaskinen får aldrig placeras på sockel, fundament eller liknande, eftersom det då finns risk för tippning under centrifugeringen.

Användning

- Tvättmaskinen är endast avsedd att användas för normal hushållstvätt enligt anvisningarna i denna bruksanvisning. Används den för andra ändamål finns det risk för person- och egendomsskada.
- Lägg aldrig tvättgods i trumman utan att först titta efter om den är tom.
- Överbelasta inte maskinen (se "Tvättkapacitet").
- En bygelbehå bör inte tvättas i maskinen, då en bygel som lossnat kan förstöra tvätten och fastna i tvättrumman.
- Föremål som t ex mynt, nålar, spikar och skruvar kan skada maskinen allvarligt. Se till att alla fickor är tömda och att knappar är uppknäppta och blixtlås är stängda innan du tvättar ett plagg.
- Små kläder såsom band, skärp och strumpor bör tvättas i en tvättpåse, eftersom de annars kan komma in mellan trumma och behållare.
- Följ alltid tillverkarens rekommendationer för tvätt- och sköljmedelsdosering. Överdosering kan skada maskinen och tvättgodset.
- Använd inte din tvättmaskin för kemtvätt. Undvik att bleka och färga i maskinen. Tvättgods som innehåller starka kemikalier bör först sköljas ur i vatten innan det läggs in i tvättmaskinen.

  Skador som uppstår på grund av punkterna ovan täcks inte av konsumentköplagen.

Underhåll/Service

- När du tvättat färdigt, stäng vattenkranen och tryck in huvudströmbrytaren. Låt luckan stå lite öppen när maskinen inte används så att lucktätningen bibehåller sin smidighet.
- Service och reparationer skall utföras av ett serviceföretag som leverantören godkänt. Använd bara reservdelar som dessa säljer. Försök aldrig reparera maskinen själv.

Barnsäkerhet

- Barn förstår oftast inte hur farligt det kan vara att leka med elektriska maskiner. Därför ska du hålla uppsikt över maskinen under drift. Låt inte barnen leka med tvättmaskinen.
- Förpackningsmaterial (t ex plastfolie och frigolit) kan vara farligt för barn. Risk för kvävning! Se till att barnen inte kommer åt att leka med förpackningsmaterialet.
- Under tvätt kan glasluckan bli het. Låt därför inte barn vistas i närheten av maskinen under drift.
- Kontrollera att barn eller små djur inte tar sig in i tvättmaskinens trumma.
- Förvara tvättmedel på säker plats; oåtkomligt för barn.
- När maskinen är uttjänt och ska forslas bort, ska du dra ut stickkontakten och skära av nätkabeln. Stickkontakten och resterna av nätkabeln ska också kastas. Lucklåset ska förstöras. På så sätt kan lekande barn inte bli instängda i tvättmaskinen och försättas i livsfara.

Bortskaffning/ avfallshantering

Hantering av förpackningsavfall

De material i förpackningen som kan återanvändas är märkta med symbolen och skall i princip återanvändas.

>PE< står för polyeten

>PS< står för polystyrol

>PP< står för polypropylen

Pappemballaget bör läggas i en pappersinsamlingscontainer, om en sådan finns i ert område.

Deponering av uttjänt maskin

Kontakta din kommun för information om var du kan lämna din maskin.

Symbolen på produkten eller emballaget anger att produkten inte får hanteras som hushållsavfall. Den skall i stället lämnas in på uppsamlingsplats för återvinning av el- och elektronikkomponenter. Genom att säkerställa att produkten hanteras på rätt sätt bidrar du till att förebygga eventuellt negativa miljö- och hälsoeffekter som kan uppstå om produkten kasseras som vanligt avfall. För ytterligare upplysningar om återvinning bör du kontakta lokala myndigheter eller sophämtningstjänst eller affären där du köpte varan.

Energisparråd

Allra sparsammast och miljövänligast tvättar man om man följer dessa tips:

- De bästa förbrukningsvärdena uppnås när maskinen är fylld.
- Dosera tvättmedelsmängden efter vattnets hårdhet, plaggens nedsmutsningsgrad och tvättmängden.
- För normalt smutsad tvätt räcker det med ett tvättprogram utan förtvätt.
- När du tvättar små mängder tvätt ska du bara använda hälften eller upp till två tredjedelar av den rekommenderade doseringen för tvättmedlet.
- Med rätt förbehandling kan fläckar och lätt smuts avlägsnas. Sedan kan tvätten tvättas på en lägre temperatur.

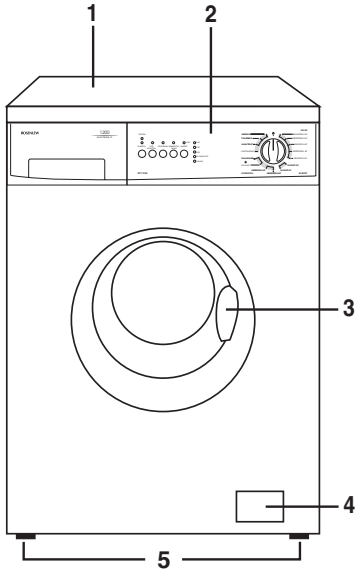
Din nya maskin

Din nya tvättmaskin uppfyller alla krav på modern tvättning och är samtidigt ekonomisk i drift både när det gäller vatten, el och tvättmedel.

- **Gemensamt programvred** för både tvättprogram och temperatur gör maskinen mycket enkel att ställa in.
- **Programsekvensindikeringen** visar tvättprogrammets olika moment med signallampor.
- **Automatisk avkylning av tvättvattnet till 60°C** före tömning ingår i 90°C programmet. Det minskar den ”temperaturchock” som tvätten utsätts för, vilket i sin tur motverkar att tvätten blir skrynklig.
- **Speciellt program för ylle** - behandlar ylleplagg på ett mycket skonsamt sätt.
- **Kontroll av obalans:** ett kontrollsystem upptäcker ev obalans i tvättens fördelning. Det här systemet ser till att maskinen står stabilt när den centrifugerar.
- **ECO-ventilen** gör det möjligt att utnyttja allt tvättmedel och sparar energi genom en lägre vattenförbrukning.

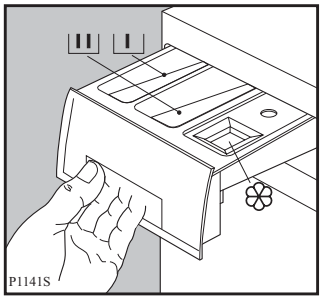
Beskrivning av maskinen

1 Tvättmedelslåda
2 Kontrollpanel
3 Lucköppning
4 Avloppspump
5 Fötter för nivåjustering



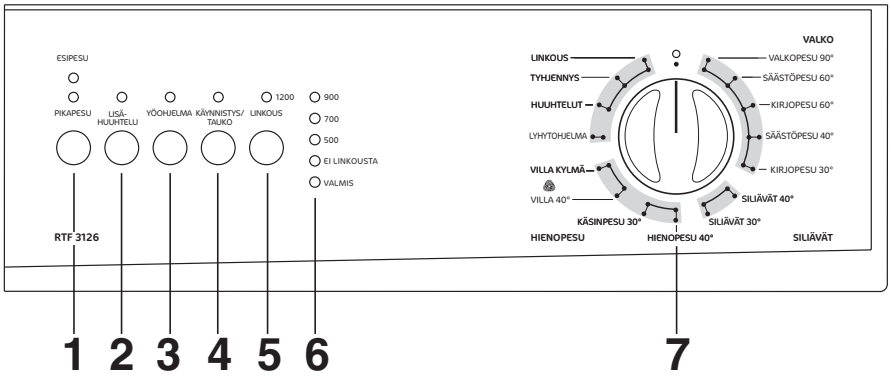
Tvättmedelslådan

Fack för förtvättmedel
Fack för huvudtvättmedel
Fack för sköljmedel



Bruk

Kontrollpanel



Beroende på vilket program man kör kan man kombinera olika funktioner. De skall väljas efter att man har valt det önskade programmet och innan man trycker på START/PAUS-knappen.
När man trycker på en av dessa knappar tänds den aktuella kontrollampan. När man trycker en gång till släcks kontrollampan.
Om man gör ett oriktigt val blinkar den aktuella kontrollampan i ca. 2 sekunder.

1 Knapp ESIPESU (Förtvätt) / PIKAPESU (Snabbtvätt)

- **ESIPESU (Förtvätt)**
  Är tvätten hårt smutsad kan du välja ett program med förtvätt.
  Före huvudtvätten kör maskinen då en förtvätt upp till max 30°C.
  Förtvättsfunktionen är inte aktiv i ylle-programmet.
  Förtvätten avslutas med en kort centrifugering för vittvätt/kulörtvätt och syntettvätt. Vid fintvätt pumpas tvättlösningen ut utan centrifugering.
- **PIKAPESU (Snabbtvätt)**
  Ett mycket kort program för vit-/kulörtvätt, syntet och fintvätt.
  Tvättiden reduceras beroende på vilket slags material du ska tvätta och vilken temperatur du har valt. Du kan inte välja detta tillval tillsammans med sparprogrammet SÄÄSTÖPESU 60°.
  Rekommenderad tvättmängd för bomull 2,5 kg.

2 Knapp LISÄHUUHTELU (Extra sköljning)

2 extra sköljningar.
Kan användas i alla tvättprogram utom ylle.
Rekommenderas för personer med känslig hy eller i områden med mycket mjukt vatten.

3 Knapp YÖOHJELMA (Nattprogram)

Om du väljer det här tillvalet töms det sista sköljvattnet inte ut, vilket motverkar skrynkling.
Det här programmet omfattar ingen centrifugering och är därför mycket tyst. Det kan väljas nattetid eller under perioder med lägre eltaxa.
För vit/kulörtvätt och syntettvätt används mer sköljvatten.
Lampan VALMIS (Slut) på programindikeringen lyser när programmet är slut och indikerar att vattnet måste tömmas ut, innan luckan kan öppnas.

Gör så här när du vill tömma ut vattnet:

- Vrid programvredet till läge “**O**”.
- Välj programmet TYHJENNIS (tömning) eller LINKOUS (centrifugering). Du kan minska centrifugeringshastigheten med knappen LINKOUS.
- Tryck på START/PAUS-knappen .

4 Knapp KÄYNNISTUS/TAUKO (START/PAUSE)

När du trycker på den här knappen startar det valda programmet, lampan till knappen START/PAUS blinkar inte längre, utan lyser nu hela tiden.
När du trycker på knappen avbryts det pågående programmet. Det startas igen när du trycker en gång till på knappen. Under pausen blinkar lampan till knappen START/PAUS.

5 Knapp LINKOUS (Centrifugering)

Reducera det förvalda maximala centrifugvarvtalet för den inställda tvättsorten eller välj funktionen EI LINKOUSTA (utan centrifugering) genom att trycka på den här knappen.

Lampan som lyser visar den inställda positionen.

Centrifugering

De max. centrifugvarvtalen är anpassade efter den aktuella tvättsorten:

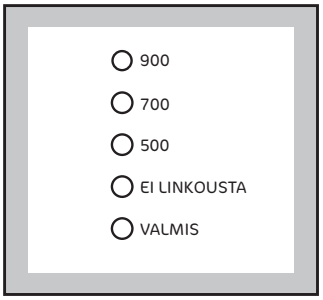
- Vittvätt/kulörtvätt:
  500/700/900 max. 1200 varv/min
- Syntettvätt/ylle:
  500/700 max. 900 varv/min
- Fintvätt:
  500 max. 700 varv/min

EI LINKOUSTA
(Utan centrifugering)

Om positionen väljs, centrifugerar maskinen inte. Tvättmaskinen bara tömmar vattnet.
Kan användas i alla tvättprogram.
För vit/kulörtvätt och syntettvätt används mer sköljvatten.

6 Programindikering

Programindikering visar den valda centrifugeringshastigheten, utan centrifugering eller programslut.



När lampan VALMIS (Slut) lyser har programmet avslutats, luckan kan öppnas och tvätten tas ut.

Kontrollampan VALMIS (Slut) blinkar, om det förekommer fel på maskinen:
- 4 blinkningar = luckan är inte stängd
- 2 blinkningar = vattnet töms inte ut
- 1 blinkning = maskinen tar inte in vatten

Felåtgärder, se sidan 16-17.

7 Programvred

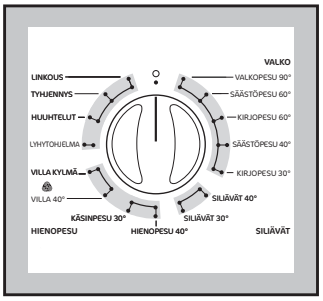
Tvättmaskinen har fem programområden, fyra för olika tvättmärkning:

vittvätt/kulörtvätt (VALKO)

syntettvätt (SILIÄVÄT)

fintvätt, handtvätt, ylle (HIENOPESU)

samt ett för specialprogram.



Vrid programvredet åt höger eller vänster för att välja program och temperatur enligt tvättmärkningen, eller ett av specialprogrammen.

Efter avslutat program måste programvredet vridas tillbaka till läge “O”.

Symboler på programskalan

- SÄÄSTÖPESU betyder Energisparprogram.
- KYLMÄ betyder “kallt”, vattnet uppvärms inte.
- **O** (Nöllstall) = radera programet, stängt av maskinen.

Programinformation

VILLA (Ylle)

I det här programmet kan du inte bara tvätta maskintvättbara textilier av ull med texten “luddar inte”, utan även ylle avsett för handtvätt och alla andra textilier med symbolen “handtvätt”. Nu slipper du bes väret att tvätta ömtåliga textilier för hand.

HUUHTELUT (Sköljningar)

Detta är ett självständigt program, som kan skölja och centrifugera handtvätt.
Maskinen sköljer 3 gånger och centrifugerar tvätten med högsta varvtal, som kan minskas med centrifugeringsknappen.

TYHJENNYS (Tömning)

Det självständiga tömningsprogrammet kan användas i program med antiskrynklingsfunktion för att tömma ut det sista sköljvattnet.
Vrid först programvredet till läge “**O**” och sedan program “TYHJENNYS” (tömning). Tryck på knappen START/PAUS.

LINKOUS (Centrifugering)

Detta självständiga centrifugeringsprogram centrifugerar tvätten med högsta centrifugvarvtal.

Du kan välja andra centrifugeringshastigheter med centrifugeringsknappen och anpassa den efter aktuell tvättsort.

LYHYTOHJELMA (Miniprogram)

Ett komplett program som kan kombineras med följande funktioner:

Centrifugreducering, utan centrifugering och nattprogram.
Det kan användas för lätt smutsad tvätt eller för att fräscha upp enstaka plagg.

Tvättmängd max. 2 kg.

Tvättemperaturen är 30°C.
Programtiden är 30 minuter.
Centrifugeringshastigheten är 700 varv/min

O (Nollställ)

Om ett redan inställt program skall raderas, skall programvredet vridas till läge "**O**". Nu kan du välja ett annat program.

Viktiga råd och tips för dig som tvättar

Sortering av tvätt

- Låt inte tvätten ligga för länge, särskilt inte när den är fuktig. Fuktig tvätt möglar och luktar illa. Mögelfläckarna går inte att få bort.
- Kulörta plagg bör inte blandas med vita.
- Kulörta plagg och i synnerhet plagg, som inte är färgäkta skall tvättas separat första gången. De innehåller i regel överskottsfärg, som avges vid första tvätten.
- Linne kan tvättas som "bomull" eller "syntettvätt" men centrifugera bara en kort stund, annars bryts fibrerna.
- Strykfria material som polyester/bomull bör tvättas som "syntettvätt".
- Ömtåliga material som akryl och de flesta gardiner bör tvättas som "fintvätt".
- Ylleprogrammet är särskilt avsett för plagg av ren, ny ull med etiketten "Maskintvättbar" och för handtvättbara textilier.
- Besvärliga fläckar som gräs, rost, tjära, målarfärg, bläck osv, skall behandlas före tvätt.
  För att avlägsna målarfläckar kan lösningsmedel som t ex terpentin användas. I så fall får plagget inte tvättas, förrän det är helt torrt.

  Tvättmaskinsproducenten ansvarar inte för skador som beror på användning av lösningsmedel eller brännbara ämnen.

Temperaturer

- Vi rekommenderar att du tvättar vit bomull vid 60° i stället för 90°C.
- Tvätta aldrig linne i högre temperatur än 60°, för då blir tyget tufsigt.
- Tvättäkta kulörtvätt kräver i regel 60°C, men är plaggen inte så smutsiga, blir de rena vid 40°C.
- Vita och kulörta syntetmaterial kan normalt tvättas vid 60°C, men ofta räcker 40°C om plaggen inte är så smutsiga.
- Kulörta plagg med risk för färgfällning och ömtåliga material bör aldrig tvättas vid högre temperatur än40°C.

Hur mycket tvätt per omgång?

Eftersom det kan vara besvärligt att väga tvätten föreslår vi att du uppskattar vikten genom att se hur full trumman är:

Bomull och linne: Full trumma, men inte för tätt packat.

Ej ömtåliga syntetmaterial: Högst 2/3 trumma.

Ömtåliga material, fintvätt och ylle: Högst halvfull trumma.

Innan tvätten läggs i maskinen skall:

- Alla revor och hål lagas.
- Lösa knappar sys fast.
- Blixtlås stängas.
- Fickor tömmas och stängas. Spikar, häftstift, gem och dylika föremål kan orsaka stor skada på tvättmaskinen och tvätten.

  Sådana skador täcks inte av konsumentköplagen.

Tvättmedel och tillsatser

Tvättresultatet beror bl a på vilket tvättmedel och vilken dosering du använder. Det finns speciella tvättmedel för vit-, kulör- och fintvätt samt ylle.

Använd bara tvättmedel som är av god kvalitet och som är avsedda för tvättmaskin.

Följ alltid tvättmedelsfabrikantens anvisningar och dosera tvättmedel i förhållande till tvättmängden, hur smutsigt godset är samt vattnets hårdhetsgrad. Har du hårt vatten, se avsnittet «Avkalkning». Är du osäker på vattnets hårdhetsgrad kan du kontakta kommunen.

Underdosering av tvättmedel kan ge återsmutsning i form av gråa noppor, bruna avtryck av trumman och dålig lukt i maskinen. Överdosering av tvättmedel ökar belastningen på miljön. Även biologiskt nedbrytbara tvättmedel innehåller ämnen som i stora mängder kan skada den ekologiska balansen.

Kontrollera alltid plaggets tvättmärkning så att det tvättas vid rätt temperatur. Plagget kan missfärgas om det tvättas vid högre temperatur än vad som angivits.

Koncentrerat tvättpulver

Stoppa inte in tillverkarens doseringsmått i maskinen utan häll tvättmedlet i facket.

Denna tvättmaskin har en tvätteknik som innebär minsta möjliga vattenmängd för att få tvätten ren. Risken finns därför att tvättmedlet inte löses upp under huvudtvätten och rester av tvättmedlet kan finnas kvar på plaggen efter programmets slut om doseringsmåttet används i maskinen.

Flytande tvättmedel

Ett lämpligt flytande tvättmedel kan användas till låg-eller medeltemperaturprogram samt program utan förtvätt.
Häll flytande tvättmedel i facket II i tvättmedelslådan omedelbart innan du startar programmet.

Flytande tillsatser

Eventuella tillsatser som t ex sköljmedel skall hällas i facket "❀". Om du använder sköljmedel undviker du statisk elektricitet i plaggen, speciellt om tvätten torkas i en torktumlare.

Dosering enligt produkttillverkarens rekommendationer.

Tvättmärkning

Ofta finner du att plaggen är försedda med tvättsymboler som anger hur de bör tvättas.

NORMALTVÄTT **TVÄTT** **SKONTVÄTT**	95 tvätt i 95°	60 tvätt i 60° 60	40 tvätt i 40° 40 40	30 tvätt i 30° 30	handtvätt	tvättas ej i vatten
BLEKNING	kan blekas i kallt vatten			bleks ej		
STRYKNING	stryks vid högst 200°	stryks vid högst 150°		stryks vid högst 110°	stryks ej	
KEMTVÄTT	kemtvätt i alla slags tvättvätskor	kemtvätt i bensin, ren alkohol, perklorat, R111 och R113		kemtvätt i bensin, ren alkohol och R113	kemtvättas ej	
TORKNING	plantorkning	dropptorkning	hängtorkning	normal temp. låg temp. kan torkas i torktumlare	torkas ej i torktumlare	

Så här använder du tvättmaskinen

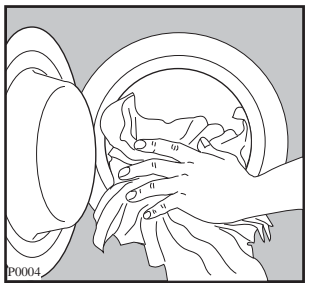
Innan du tvättar första gången, rekommenderar vi att du häller 2 liter vatten i tvättmedelsfackets fack för huvudtvätt för att aktivera ECO-ventilen. Kör därefter ett tvättprogram på 60°C utan förtvätt och utan plagg för att göra ren tvättrumman och invändiga delar. Fyll 1/2 dl tvättmedel i facket för huvudtvätt.

1. Lägg i tvätten

Öppna luckan.

Lägg in plaggen ett i taget så ovikta som möjligt.

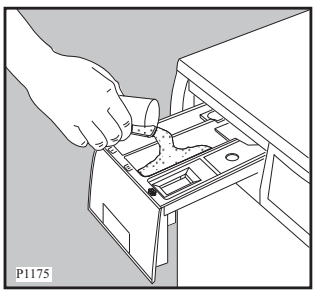
Stäng luckan.

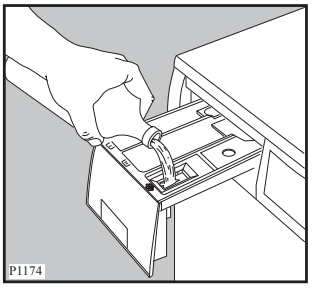


2. Fyll på tvättmedel och tillsätt sköljmedel

Dra ut tvättmedelslådan.
Fyll ett mått med den mängd tvättmedel som motsvarar tvättmängden och häll det i facket för huvudtvätten.
Om du väljer funktionen FÖRTVÄTT, skall en viss mängd tvättpulver också fyllas på i fack .

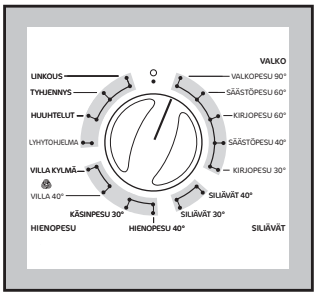
Häll sköljmedlet i facket med symbolen " ", utan att maxnivån överskrids. Skjut in lådan.





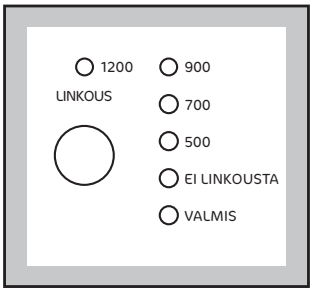
3. Välj önskat program

Vrid programvredet till önskat läge.



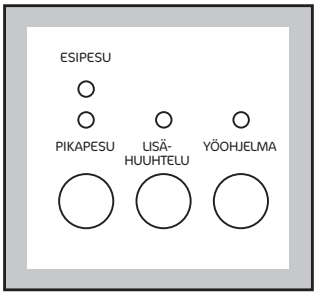
4. Val av centrifugeringshastighet eller funktion EI LINKOUSTA (Utan centrifugering)

Tryck på knappen och välj centrifugeringshastighet eller funktionen EI LINKOUSTA (Utan centrifugering). Den tillhörande kontrollampan tänds.



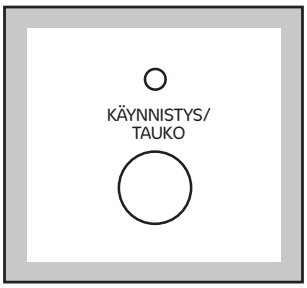
5. Val av tillvalsfunktion

Välj önskad funktion.
Den tillhörande kontrollampan tänds.



6. Start av program

Tryck på knappen KÄYNNISTYS/TAUKO (START/PAUS) för att starta det inställda programmet. Programmet startar.



7. Ändra programmet

Programvalet kan ändras så länge du inte har tryckt på knappen KÄYNNISTYS/TAUKO (START/PAUS). Om programmet har startas, kan du endast byta program genom att radera det tidigare programmet. Välj nytt program och tryck på knappen START/PAUS.

8. Avbryta programmet

Tryck på knappen START/PAUS, den tillhörande lampan blinkar under paustiderna.

9. Radera programmet

Vrid vredet till läge "**O**", om ett redan inställt program skall raderas. Nu kan du välja ett annat program.

10. Öppna luckan när programmet har startat

Maskinen ska först ställas i PAUS-läge (tryck på knappen START/PAUS).

Luckan kan öppnas om följande betingelser är uppfyllda:

- **Vattnets temperatur får inte vara över 55°C.**
- **Vattennivån måste vara låg.**
- **Maskinen får inte centrifugera.**

Om det är absolut nödvändigt att öppna luckan och de ovan angivna punkterna inte är aktuella skall du stänga av maskinen genom att vrida programvredet till läge "**O**". Efter ca. 2 minuter kan luckan öppnas (observera att det kan finnas vatten kvar i maskinen).

11. Avslutning av program

Maskinen stannar automatiskt.
Om du har valt tillvalet YÖOHJELMA (Nattprohram) fortsätter lampan VALMIS (Slut) att lysa för att visa att vattnet ska tömmas ut innan luckan öppnas. För att tömma ska du vrida programvredet till "O" och därefter till programmet TYHJENNIS (tömning) eller LINKOUS (centrifugering).
Centrifugeringsprogrammet körs då på max-hastighet. För att undvika att plagg av syntet, ylle eller andra ömtåliga material skrynklar ska centrifugeringshastigheten reduceras med knappen LINKOUS.
Luckan styrs av en säkring som gör att den först kan öppnas 2 minuter efter avslutet program.

Vrid programvredet till "**O**".

Ta ut tvätten.

Kontrollera att trumman är helt tom. Eventuellt kvarglömd tvätt som ligger kvar i trumman kan ta skada vid följande tvätt (t ex krympa i för hög temperatur) eller färga av sig på annan tvätt.

Om du inte ska fortsätta att tvätta ska du stänga av vattenkranen och för säkerhets skull även stänga av strömförsörjningen till maskinen.
Låt luckan stå lite öppen så att fukten som finns i trumman kan avdunsta.

Programöversikt

Tvättprogram

Område	Program/ tempe-ratur	Program-beskrivning	Programsekvens	Tilläggs-funktioner	Tvätt-mängd max	Förbrukning *		
						Energi kWh	Vatten liter	Tid min.
VALKO	**VALKOPESU 90°**	Vittvätt	Huvudtvätt 90°C 3 sköljningar Normalcentrifugering	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	2,3	63	150
VALKO	**SÄÄSTÖPESU 60°****	Vittvätt Sparprogram	Huvudtvätt 60°C 3 sköljningar Normalcentrifugering	Esipesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	1,02	54	155
VALKO	**KIRJOPESU 60°**	Kulörtvätt	Huvudtvätt 60°C 3 sköljningar Normalcentrifugering	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	1,3	60	120
VALKO	**SÄÄSTÖPESU 40°**	Kulörtvätt, Sparprogram	Huvudtvätt 40°C 3 sköljningar Normalcentrifugering	Esipesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	0,6	60	115
VALKO	**KIRJOPESU 30°**	Kulörtvätt	Huvudtvätt 30°C 3 sköljningar Normalcentrifugering	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	0,37	60	113
SILIÄVÄT	**SILIÄVÄT 30°-40°**	Syntettvätt	Huvudtvätt 30–40°C 3 sköljningar Kort centrifugering	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2,5 kg	0,45	51	75
HIENOPESU	**HIENOPESU 40°**	Fintvätt	Huvudtvätt 40°C 3 sköljningar Kort centrifugering	Esipesu, Pikapesu Lisähuuhtelu, Linkous, Ei linkousta Yöohjelma	2,5 kg	0,5	55	60
HIENOPESU	**KÄSINPESU 30°**	Handtvätt	Huvudtvätt 30°C 3 sköljningar Kort centrifugering	Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2 kg	0,25	55	50
HIENOPESU	**VILLA 40° - - KYLMÄ**	Ylle WOOLMARK	Huvudtvätt 40°C eller kallt 3 sköljningar Kort centrifugering	Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2 kg	0,35	55	55

* Förbrukningsvärdena som anges i översikten är referensvärden. Förbrukningen beror på tvättmängd, typ av tvätt och på vatten- och rumstemperaturen. Värdena anger de högsta (varmaste) vattentemperaturerna för varje tvättprogram.

** Programmet "SÄÄSTÖPESU 60°" (Vittvätt) är referensprogram för uppgifterna på energidekalen, enligt direktiv 92/75/EG.

Ullprogrammet för denna maskin är godkänt av Woolmark för tvätt av maskintvättbara plagg som är märkta med en Woolmark-etikett, under förutsättning att tvättinstruktionerna på plaggets etikett och tvättmaskinens instruktioner följs. M9604.

SPARA ENERGI

När tvätten bara är lätt nedsmutsad kan du välja sparprogrammet **SÄÄSTÖPESU 60°** Då blir energiförbrukningen lägre. Tvättiden är densamma.

Programöversikt

Specialprogram

Program	Programsekvens	Tilläggs-funktioner	Tvätt-mängd max	Förbrukning *		
				Energi kWh	Vatten liter	Tid min.
LYHYTOHJELMA (Miniprogram)	Huvudtvätt 30°C 2 sköljningar Centrifugering 700 v/min	Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2,5 kg	0,3	40	30
HUUHTELUT (Sköljningar)	3 sköljningar med sköljmedel Centrifugering	Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	0,07	60	30
TYHJENNYS (Tömning)			/	–	–	2
LINKOUS (Centrifugering)		Linkous	6 kg	–	–	10
O (Nollställ)	Radera programmet Stäng av maskinen			–	–	–

* Förbrukningsvärdena som anges i översikten är referensvärden. Förbrukningen beror på tvättmängd, typ av tvätt och på vatten- och rumstemperaturen.

Skötsel och rengöring

Rengöring av höljet

Tvättmaskinen rengörs utvändigt med **ett milt handdiskmedel**. Tvätta efter med rent vatten och torka av.

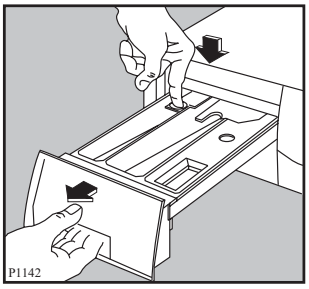
Viktigt: Sprithaltiga rengöringsmedel, thinner eller dylikt får inte användas.

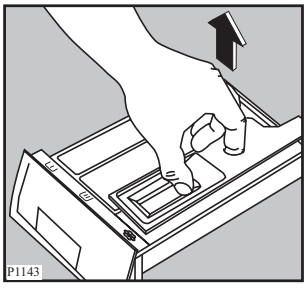
Rengöring av tvättmedelslådan

Efter en tid kommer tvättmedel och sköljmedel att orsaka avlagringar i lådan. Den bör därför göras ren med jämna mellanrum genom spolning med vatten.

Ta vid behov ut lådan ur maskinen genom att trycka ned tappen som sitter upptill till vänster.

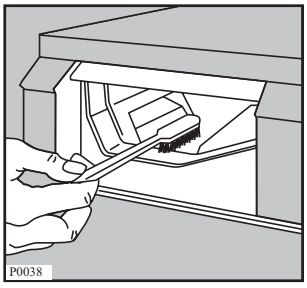
För att underlätta rengöringen kan den övre delen av facken för tillsatsmedel tas bort.





Rengöring av lådöppningen

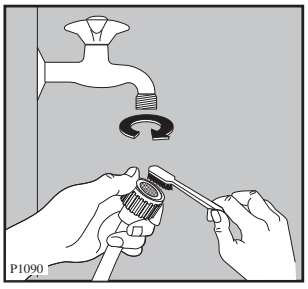
Tvättmedel kan också avlagras inuti lådöppningen. Rengöring här kan t ex ske med en gammal tandborste. När du är färdig med rengöringen sätt tillbaka lådan och kör en sköljning utan tvätt.



Rengöring av tilloppsslangens filter

Om du märker att det tar lång tid att fylla maskinen bör du kontrollera att tilloppsslangens filter inte är igensatt.

Stäng vattenkranen och skruva loss tilloppsslangen från vattenkranen. Rengör filtret med t.ex. en tandborste. Skruva sedan åter fast tilloppsslangen på vattenkranen. Kontrollera att det är tätt.



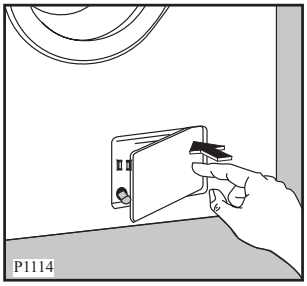
Rengöring av avloppspump

Pumpen bör kontrolleras regelbundet och särskilt om

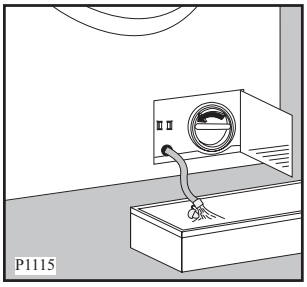
- maskinen inte töms och/eller inte centrifugerar
- maskinen låter konstigt i samband med tömningen på grund av att föremål som säkerhetsnålar, mynt etc. blockerar pumpen.

Gör så här:

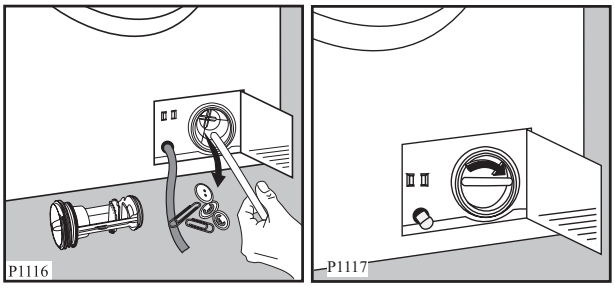
- Stäng av strömtillförseln.
- Vänta eventuellt tills vattnet har svalnat.
- Öppna luckan till pumpen.



- Sätt ett kärl intill pumpen för eventuellt spill.
- Dra ut nödtömningsslangen, placera den i behållaren och ta ut proppen.
- När det inte kommer mer vatten kan du skruva loss pumpen och lyfta ur den. När du lyfter ur pumpen bör du se till att alltid ha en trasa till hands så att du kan torka bort vattenspill.



- Vrid pumphjulet för att ta bort eventuella föremål.
- Sätt i proppen på nödtömningsslangen och placera slangen i hållaren.



- Skruva pumpen på plats igen.
- Stäng luckan till pumpen.

Rengöring av maskinen

Tvättar du ofta vid låga temperaturer och/eller tillsätter lite tvättmedel, bör du göra ren tvättmaskinen någon gång i månaden. Då förhindras mögelväxt och dålig lukt i maskinen.
Normaldosera med tvättmedel och kör ett tvättprogram **utan tvätt** vid så hög temperatur som möjligt (90°C).

Avkalkning av maskinen

Om vattnets hårdhetsgrad är högre än 7°dH skall tvättmaskinen rengöras minst 4 gånger per år.

Kalkavlagringar på t ex.värmelementet förkortar dess livslängd.

Dosera med ca 1,5 dl citronsyra istället för tvättmedel och kör ett tvättprogram **utan tvätt** vid så hög temperatur som möjligt.

(Kontakta din kommun för att få veta vattnets hårdhetsgrad).

Åtgärd vid frysrisk

Om din tvättmaskin skulle utsättas för temperaturer under 0°C, så måste följande åtgärder vidtas:

1. Stäng vattenkranen och skruva av tilloppsslangen från kranen.
2. Lägg ned tillopps- och nödtömningsslangens ände i golvbrunnen eller i en hink. Töm ut vattnet.
3. Skruva på tilloppsslangen igen. Sätt i proppen på nödtömningsslangen och placera slangen i hållaren.
4. Vrid programvredet till “**O**”.

På det här sättet ser du till att det inte finns vatten kvar i tvättmaskinen, som skulle kunna orsaka skada om det fryser.

Nödtömning

Gör så här om du av någon anledning måste tömma maskinen på vatten manuellt:

1. Bryt strömmen.
2. Stäng vattenkranen.
3. Vänta tills det eventuellt uppvärmda tvättvattnet har svalnat.
4. Öppna luckan till pumpen.
5. Sätt en skål på golvet och placera nödtömningsslangens ände i skålen. Ta ut proppen. Med tyngdlagens hjälp bör vattnet rinna ned i skålen. Sätt i proppen igen när skålen är full. Töm skålen. Upprepa tills det inte kommer mer vatten.
6. Vid behov rengör pumpen enligt ovan.
7. Sätt i proppen och placera nödtömningsslangen i hållaren.
8. Skruva pumpen på plats och stäng luckan.

Viktigt!

Varje gång du tömmer ut vatten med hjälp av nödtömningsslangen måste du hälla 2 liter vatten i tvättmedelsfackets fack för huvudtvätt och därefter köra tömningsprogrammet. På så sätt aktiverar du ECO-ventilen och undviker att en del av tvättmedlet inte används vid nästa tvätt.

Om maskinen inte fungerar

Här hittar du information om hur du själv kan försöka avhjälpa vissa mindre fel och driftstörningar, innan du tillkallar en servicetekniker.

När maskinen är igång kan lampan VALMIS (Slut), lampan till knappen START/PAUS samt en av följande lampor blinka:

– **1 blinkning**: T ex kranen har inte öppnats. Se vidare under “Typ av problem”
– **2 blinkningar**: T ex veck på avloppsslang eller igensatt sil. Se vidare under “Typ av problem”
– **4 blinkningar**: Luckan är inte ordentligt stängd.

När felet har avhjälpts ska du trycka på knappen START/PAUS för att fortsätta det program som avbrutits. Om det inte är möjligt att avhjälpa felet ska du kontakta en servicetekniker.

• **TYP AV PROBLEM**	• **MÖJLIG ORSAK**
• **Maskinen startar inte:**	• Är säkringarna hela? • Sitter stickkontakten ordentligt i vägguttaget? • Är luckan till maskinen riktigt stängd? • Är vattenkranen öppen? • Är programmet riktigt inställt? • Är START/PAUS-knappen intryckt?
• **Maskinen fylls inte med vatten:**	• Är vattenkranen öppen? Kommer det vatten ur kranen? Är vattentrycket tillräckligt? • Är tilloppsslangen klämd eller bockad? • Är tilloppsslangens filter igensatt? • Är luckan riktigt stängd?
• **Maskinen fylls med vatten, men töms omedelbart:**	• Är avloppsslangen riktigt placerad? Slangen måste ledas upp min. 60 cm innan den leds till ett avlopp.
• **Maskinen centrifugerar inte/töms inte:**	• Ligger avloppsslangen riktigt, utan veck? • Är avloppspumpen igensatt? Rengör den regelbundet • Har du valt ett program med YÖOHJELMA (Natt-program) eller EI LINKOUSTA (utan centrifu-gerings) funktion?
• **Maskinen vibrerar/oljud från maskinen:**	• Är alla transportsäkringar borttagna? • Står tvättmaskinen stabilt och plant? • Finns det tillräckligt med utrymme mellan tvättmaskinen och ev. vägg eller skåp? • För mycket tvättgods i trumman? • Ojämn fördelning av tvättgods i trumman (obalans).
• **Vatten rinner ut på golvet:**	• Är tvättmedlet riktigt doserat? (för mycket tvättmedel kan ge överskumning) • Är tvättmedlet avsett för maskintvätt? • Är tvättmedelsfacken rengjorda och utan stopp? • Är avloppsslangen riktigt fäst? • Är avloppspumpen åter på plats efter rengöring? • Är slangen tät? Finns det läckor i någon av kopplingarna eller vid kranen? • Är nödtömningsslangen tillsluten?

• TYP AV PROBLEM	• MÖJLIG ORSAK
• **Luckan kan inte öppnas:**	• Är ett program igång? • Maskinen befinner sig i uppvärmningsfasen, eller vattennivån i maskinen når upp över den nedersta delen av luckan.
• **Dålig lukt i maskinen:**	• För låg tvättmedelsdosering. • Då 40°C program används ofta och 60/90°C program sällan eller aldrig. • Då tvättmaskinen inte har använts på länge **Åtgärd:** Tvätta en tom maskin med normal dosering tvättmedel vid 90°C.
• **Centrifugeringen startar med fördröjning, eller tvätten är inte ordentligt centrifugerad när programmet är avslutat:**	• Maskinens elektroniska kontrollsystem för obalans reagerar på en ojämn fördelning av tvätten. Vid obalans sänks varvtalet på trumman så att tvätten kan omfördelas innan varvtalet ökar igen. Detta kan upprepas flera gånger i små steg tills en normal centrifugering med högsta varvtalet kan genomföras. Fasen där tvätten omfördelas varar ca 6 minuter. Om tvätten fortfarande inte är i balans efter denna tid, sänks varvtalet på slutcentrifugeringen.
• **Ovanliga ljud:**	• Maskinen har ett modernt drivsystem som jämfört med tidigare drivsystem alstrar avvikande ljud. Det nya drivsystemet möjliggör mjukstart och en bättre tvättfördelning och stabilitet vid centrifugeringen.
• **Inget vatten syns i trumman:**	• Moderna tvättmaskiner har låg vattenförbrukning och därför låg vattennivå i trumman. Tvätt- och sköljresultatet blir bra ändå.
• **Otillfredsställande tvättresultat:**	• För lite tvättmedel eller olämpligt tvättmedel har använts. • Envisa fläckar har inte förbehandlats och bearbetats före tvätt. • Fel temperatur eller fel program har valts. • För stor mängd tvätt i maskinen.
• **Tvättmedelsrester kvar efter tvätt:**	• Den troligaste orsaken är att det finns komponenter i tvättmedlet som inte kan lösas upp. Tvättmedelsrester på plaggen är inte ett tecken på otillräcklig sköljning. Borsta eller skaka plaggen. Skölj dem på nytt om det behövs.
• **Skum kvar efter sista sköljningen:**	• Moderna tvättmedel kan bilda skum även efter sköljning, men det påverkar inte själva tvättresultatet.

Reklamation

Vid försäljning till konsument i Sverige gäller den svenska konsumentlagstiftningen.
Kom ihåg att spara kvittot för eventuell reklamation.

Konsumentkontakt

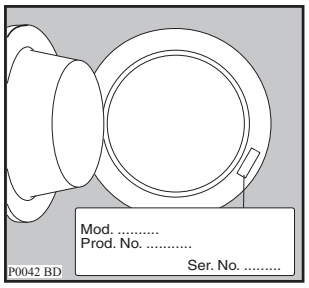
Har du frågor angående produktens funktion eller användning ber vi dig att kontakta vår konsumentkontakt på tel. 020-78077050 eller via e-mail på vår hemsida www.electrolux.se.

Service och reservdelar

Har du frågor om eller vill beställa service eller reservdelar ber vi dig att kontakta återförsäljaren eller vår rikstäckande service på tel. **020 - 76 76 76** eller via e-mail på **www.elektroservice.se.** Se adressen till ditt närmaste service-kontor i telefonkatalogen Gula sidorna under Hushållsutrustning, vitvaror-service.

Innan du beställer service, enligt EHL åtagandet, kontrollera först om du kan avhjälpa felet själv. Här i bruksanvisningen finns en tabell, som beskriver enklare fel och hur man kan åtgärda dem. Observera, elektriska fel skall alltid åtgärdas av certifierad elektriker.

Innan du kontaktar service, skriv upp följande enligt dataskylten:



Modellbeteckning .....
Produktnummer .....
Serienummer .....
Inköpsdatum .....
Hur och när uppträder felet?

Garanti (gäller för Finland)

Produktens garantitid kan definieras separat. Finns det ingen separat definierad garantitid, har produkten garanti enligt den gällande lagstiftningen och de lokala bestämmelserna. Garantivillkoren uppfyller branschens allmänna villkor enligt den gällande lagstiftningen. Spara inköpskvittot som verifikation för inköpsdatumet, som avgör garantitidens början.

Kostnaderna kan debiteras även under tid som omfattas av kostnadsfri service

- vid onödigt servicebesök.
- om tillverkarens anvisningar för installation, användning och skötsel inte följts.

Tekniska data

Mått	Bredd		60 cm
	Höjd		85 cm
	Djup		59 cm
Elanslutning	Spänning		220-230V/50Hz
	Max. effektförbrukning		2200W 10A
Vattentryck	Minimum		0,05 MPa
	Maximum		0,8 MPa
Rekommenderad maximal mängd	Normaltvätt		6 kg
	Syntettvätt/Fintvätt		2,5 kg
	Ylle		2 kg
Centrifugering	Max	vittvätt	1200 v/min.
		syntettvätt	900 v/min.
		fintvätt	700 v/min.
		ylle	900 v/min.

CE Denna apparat uppfyller kraven i EG-direktiv 89/336/EEG, 73/23/EEG.

Installation

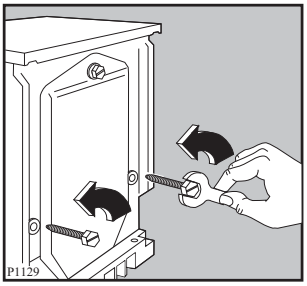
Uppackning

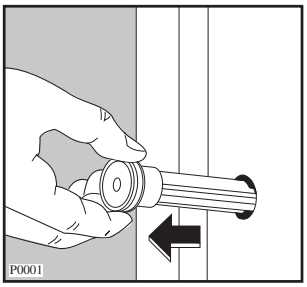
Lämna förpackningsmaterialet på ett sådant sätt att små barn inte kan leka med det.

Transportsäkring

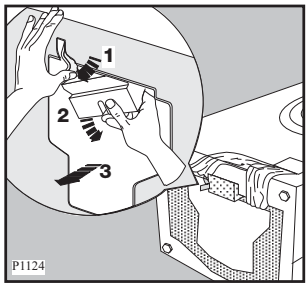
Tvättrumman är låst med säkringar för att inte skadas under transporten. Dessa säkringar måste tas bort innan maskinen kopplas in:

1. Lossa de båda skruvarna längst ned och ta ut dem (använd skiftnyckel).
2. Ta ut de båda plastdistanserna.

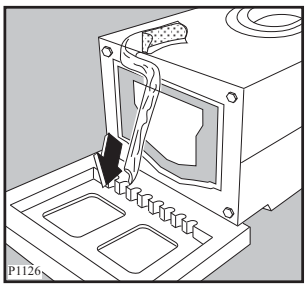


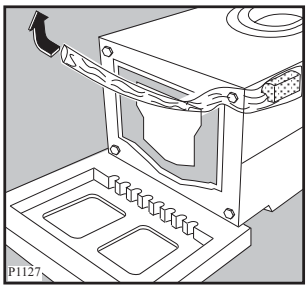


3. Lägg maskinen med baksidan nedåt och kontrollera att slangarna inte kläms.
4. Lägg lite polystyrenemballage mellan maskinen och golvet.
5. Avlägsna polystyrenblocket från motorn och lossa de två plastpåsarna.

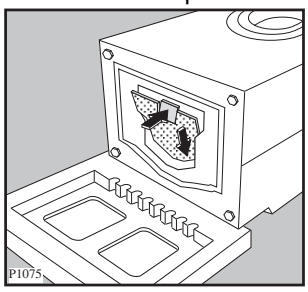


6. Ta försiktigt ut den vänstra plastpåsen genom att först dra den åt höger och sedan nedåt.
7. Ta försiktigt ut den högra plastpåsen genom att först dra den åt venster och sedan uppåt.

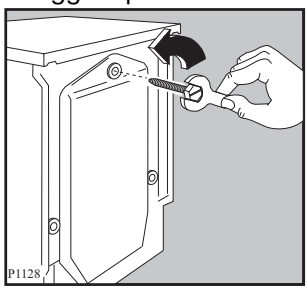


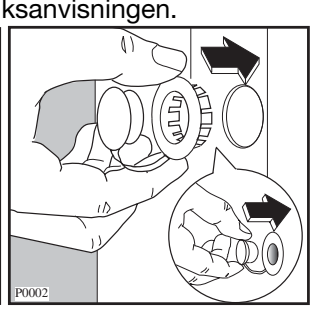


8. Sätt i bottenplattan och skjut in tungan i spåret.



9. Ta bort polystyrenunderlaget, ställ maskinen upp och lossa den sista skruven baktill. Ta ut aktuell plastdistans.
10. Täpp till alla hål med de plastpluggarna, som ligger i påsen med bruksanvisningen.





OBS! Spara transportsäkringarna om maskinen vid någon senare tidpunkt skall transporteras igen.

Placering

Maskinen får inte placeras för nära vägg eller skåp.

Under centrifugeringen är vibrationer normalt och oundvikligt. Speciellt om tvättmaskinen placeras på ett fjädrande golv, vilket är mycket olämpligt.

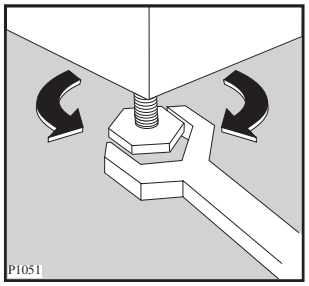
Den får inte placeras på sockel, fundament eller liknande, eftersom det då finns risk för tippning under centrifugeringen.

Om kran, avlopp och strömuttag inte är placerade i närheten av maskinen, bör VVS-/el-tekniker tillkallas för att flytta kran/avlopp/strömuttag.

Placeras tvättmaskinen i ett utrymme där frysrisk finns (under 0°C), se åtgärd under avsnitt «Skötsel och rengöring».

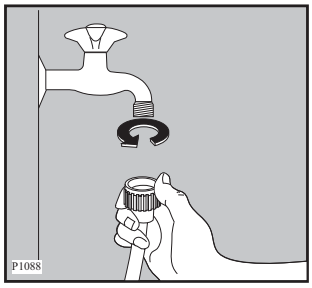
Nivåjustering

Maskinen måste stå plant på ett fast och stabilt underlag för att fungera bra. Justera fötterna så att maskinen står vågrätt.



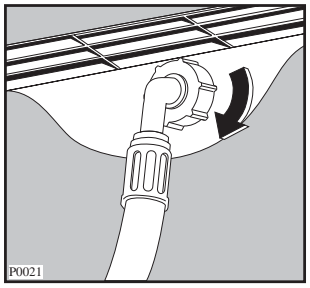
Vattenanslutning

Tvättmaskinen levereras med en tilloppsslang som sitter monterad baktill på maskinen. Använd denna slang för vattenanslutningen. Utnyttja inte någon annan slang som använts tidigare.



Slangen kan vridas åt höger eller vänster för att underlätta installationen.
Lossa anslutningsmuttern och vrid åt önskat håll. Dra sedan åt muttern ordentligt för att förhindra läckage.

OBS! Även om du inte behöver vrida slangen skall du alltid kontrollera att muttern är åtdragen.



Vattenanslutningen kopplas till kallvatten. Arbetet bör utföras av en kunnig VVS- installatör. Maskinen skall anslutas via en avstängningskran. På marknaden finns olika typgodkända kranar och kransatser.

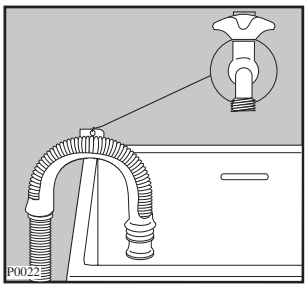
Vattentrycket skall vara 50-800 kPa (0,5-8 kp/cm^2)

Tilloppsslangen får inte förlängas. Är den för kort - ersätt hela slangen med en längre högtrycksslang.

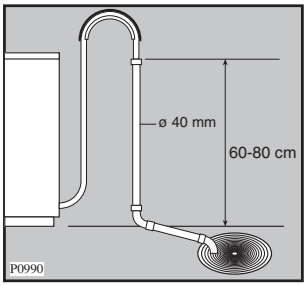
Avloppsanslutning

Avloppsslangens ända kan placeras på tre sätt:

Över kanten på en vask: I det fallet skall du försäkra dig om, att slangen inte kan röra sig, när vattnet töms ut. Den kan t ex fästas i väggen med en krok eller bindas fast vid kranen med ett snöre.



Anslutning till golvbrunn: Fäst ett rör på väggen, 60-80 cm från golvet och anslut avloppsslangen till röret. Avloppsslangens ändstycke skall vara ventilerat, d.v.s. rörets invändiga diameter skall vara min. 40 mm. Se till att slangen sitter fast och inte kan lossna.



Anslutning till vattenlås: Då avloppsslangen ansluts till ett vattenlås under en tvätt- eller diskho, måste du kapa pipen på vattenlåset för att få största möjliga öppning så att maskinen kan tömmas ordentligt.

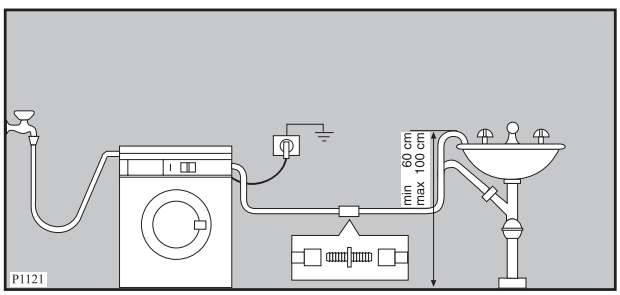
Avloppsslangen är 200 cm lång och får förlängas till max. 400 cm.

Använd en förlängningsslang med en invändig diameter, som minst motsvarar originalslangens diameter och använd en lämplig slangkoppling.

Avloppsslangen måste vara placerad mellan 60 och 100 cm höjd.

Kontrollera att inga veck uppstår på avloppsslangen.

För att maskinen ska fungera korrekt måste avloppsslangen sitta i upphängningsanordningen högst upp på tvättmaskinens baksida.



Elektrisk anslutning

Maskinen levereras med sladd och stickkontakt för anslutning till 220/230 V 1 fas 10 A. Vid placering i våtutrymmen t ex. badrum skall maskinen anslutas fast enligt gällande bestämmelser. Fast elanslutning får endast utföras av behörig elinstallatör.

Om anslutningssladden måste bytas ut skall detta arbete utföras av auktoriserad service.

Efter att maskinen har ställts upp skall det gå att kunna komma åt elledningen.

Hyvä asiakas,

Ole hyvä ja lue tämä käyttöohje huolellisesti ja huomioi erityisesti turvallisuusohjeet ensimmäisillä sivuilla. Suosittelemme, että säilytät tämän käyttöohjeen huolellisesti myöhempää käyttöä varten ja annat sen edelleen myös pesukoneen mahdolliselle uudelle käyttäjälle.

Kuljetusvauriot

Pakkauksen purkamisen yhteydessä tarkistetaan, ettei kone ole vaurioitunut kuljetuksessa.

HUOMIO! Mikäli kone on vaurioitunut, on siitä välittömästi ilmoitettava jälleenmyyjälle.

Sisällysluettelo

Turvallisuusohjeet **23-24**

Hävittäminen **24**

Vinkkejä ympäristön suojeluun **24**

KÄYTTÄJÄLLE

Uusi pesukoneesi **25**

Koneen kuvaus **25**

Pesuainekotelot 25

Käyttö **26**

Ohjelmapaneeli 26
Pesukoneen valitsimet 26-27
Ohjelmiin liittyviä ohjeita 27-28

Pesuvihjeitä **28**

Pyykin lajittelu 28
Lämpötilat 28
Koneen enimmäistäyttömäärä 29
Pesuaineet ja lisäaineet 29

Koneen täyttö ja käynnistys **30**

Koneen täyttö 30
Annostele pesuaine koteloon 30
Annostele huuhteluaine tarvittaessa 30
Valitse haluamasi pesuohjelma 30
Valitse lisätoiminnot 30
Valitse linkousnopeus tai EI LINKOUSTA-toiminto 30
Käynnistä pesuohjelma 31
Pesuohjelman päättyminen 31
Pesumerkinnät 32

Ohjelmataulukko **33-34**

Hoito **35**

Koneen runko 35
Pesuainekotelo 35
Kotelosyvennys 35
Vedentulosuodatin 35
Tyhjennyspumppu 35
Pesukoneen puhdistus 36
Kalkin poisto 36
Suojeltava jäätymiseltä 36
Veden tyhjennys käsin 36

Jos pesukone ei toimi **37-38**

Huolto ja varaosat 39
Kuluttajaneuvonta 39
Maahantuoja 39
Takuu 39

ASENTAJALLE

Tekniset tiedot **39**

Asennus **40**

Pakkauksen purkaminen 40
Tarvikkeet 40
Kuljetustuet 40
Sijoitus 40
Tasainen sijoitus 40
Vesiliitäntä 41
Viemäriliitäntä 41
- Pesualtaan reunan yli 41
- Lattiakaivoon 41
- Pesualtaan tyhjennysputken haaraan 41
Sähköliitäntä 41

Vinkkejä käyttöohjeen lukemiseen

Käyttöohjeen muutamat kappaleet on merkitty tietyllä symboolilla. Nämä symboolit tarkoittavat seuraavaa:

Kappaleessa annetaan tärkeää tietoa pesukoneen käytöstä, jonka huomiotta jättäminen voi aiheuttaa laitteeseen teknisiä vikoja.

Kappaleessa annetaan tietoa, joka on erityisen tärkeää pesukoneesi moitteettomalle toiminnalle.

Kappaleessa on tärkeää tietoa ympäristönsuojelusta.

Me suojelemme luontoa käyttämällä uusiopaperia.

Turvallisuusohjeet

Seuraavat varoitukset ovat tärkeitä yleisen turvallisuuden kannalta. Lue ne huolella ennen koneen asennusta tai käyttöä.

Yleinen turvallisuus

- Vian ilmetessä älä yritä korjata sitä itse. Ammattitaidottoman henkilön suorittamat korjaukset voivat aiheuttaa vaurioita.
- Jos korjauksia tarvitaan, ota yhteys valtuutettuun huoltoliikkeeseen ja kysy alkuperäisiä varaosia.
- Kone on suunniteltu aikuisten käyttöön. Älä anna lasten koskea ohjelmointivalitsimiin tai leikkiä koneella.
- Veden lämmitysvaiheen aikana luukun lasi on kuuma. Älä koske siihen.
- Katso aina, että rumpu on tyhjä, ennen kuin aloitat sen täyttämisen ja käynnistät koneen.

Asentaminen

- Kaikki pakkauksen osat täytyy poistaa ennen koneen käyttöönottoa. Koneelle tai viereisille kalusteille saattaa aiheutua vakavia vaurioita, jos koneen kuljetustukia ei poisteta tai jos ne jätetään osittain paikalleen.
- Kaikki asennustyöt saa suorittaa vain ammattitaitoinen henkilö. Ammattitaidottoman henkilön tekemät työt voivat heikentää laitteen toimintaa ja aiheuttaa henkilö- tai aineellisia vaurioita.
- Tarkista, ettei koneen liitäntäjohto ole koneen alla eivätkä koneen tulo- ja poistoletkut ole mutkalla tai painuneet kokoon.
- Jos kone asetetaan matolle, varmista, että ilma pääsee kiertämään vapaasti säätöjalkojen ja lattian välissä.

Käyttö

- Pesukone on tarkoitettu normaalissa kotitalouskäytössä vaatteiden pesuun tämän käyttöohjeen mukaan. Sitä ei saa käyttää muihin tarkoituksiin, kuin mitä varten se on suunniteltu.
- Pese vain sellaisia vaatteita, jotka ovat konepesun kestäviä. Noudata vaatteissa olevia pesuohjeita.
- Älä ylikuormita konetta. Noudata käyttöohjeen ohjeita.
- Tarkista ennen koneeseen laittamista, että kaikki taskut ovat tyhjiä. Irralliset pikkuesineet kuten kolikot, hakaneulat, neulat ja ruuvit voivat aiheuttaa vakavia vaurioita koneelle.
- Älä pese koneella bensiinissä, metanolialkoholissa, trikloorietyleenissä tms. likaantuneita vaatteita. Jos tällaisia nesteitä on käytetty tahranpoistoon ennen pesua, odota kunnes ne ovat täydellisesti haihtuneet vaatteelta ennen sen laittamista koneeseen.
- Laita pienet vaatteet, kuten sukat, vyöt jne. pesupussiin tai tyynyliinaan estääksesi niiden juuttumisen rummun ja pesualtaan väliin.
- Noudata huuhteluaineen annostusohjeita. Liian suuri annostus saattaa vaurioittaa vaatteita.
- Jätä koneen luukku hieman raolleen, kun et käytä konetta. Tämä säästää luukun tiivistettä ja ehkäisee tunkkaisen hajun muodostumista.
- Tarkista aina, että vesi on poistunut ennen koneen luukun avaamista. Jos näin ei ole, poista vesi käyttöohjeen ohjeiden mukaisesti.
- Irrota koneen pistotulppa pistorasiasta ja sulje vesihana aina käytön jälkeen.

Lapsiturvallisuus

- Lapset eivät yleensä ole tietoisia sähkölaitteiden vaarallisuudesta. Koneen käydessä lapsia pitää valvoa eikä heidän saa antaa leikkiä koneella.
- Pakkausmateriaalit (esim. muovikalvo, polystyreeni) voivat olla vaaraksi lapsille – tukehtumisvaara! Pidä ne lasten ulottumattomissa.
- Pidä kaikki pesuaineet turvallisessa paikassa lasten ulottumattomissa.
- Jos kone aiotaan romuttaa, irrota pistotulppa pistorasiasta ja katkaise liitosjohto pesukoneen puoleisesta päästä. Tee luukun lukko käyttökelvottomaksi, etteivät lapset jää rumpuun loukkuun leikkiessään.

Hävittäminen

Pakkausmateriaalit

Materiaalit, jotka on merkitty symbolilla ♺ ovat kierrätettäviä.

>PE< polyeteeni

>PS< polystyreeni

>PP< polypropyleeni

Tämä tarkoittaa, että materiaalit voidaan kierrättää viemällä ne niille tarkoitettuihin keräyslaatikoihin.

Kone

Vie vanha koneesi viralliselle kaatopaikalle. Tarvittaessa ota yhteyttä kuntasi jäteasioita hoitavaan viranomaiseen. Auta pitämään ympäristömme puhtaana!

Symboli , joka on merkitty tuotteeseen tai sen pakkaukseen, osoittaa, että tätä tuotetta ei saa käsitellä talousjätteenä. Tuote on sen sijaan luovutettava sopivaan sähkö- ja elektroniikkalaitteiden kierrätyksestä huolehtivaan keräyspisteeseen. Tämän tuotteen asianmukaisen hävittämisen varmistamisella autetaan estämäänsen mahdolliset ympäristöön ja terveyteen kohdistuvat haittavaikutukset, joita voi aiheutua muussa tapauksessa tämän tuotteen epäasianmukaisesta jätekäsittelystä. Tarkempia tietoja tämän tuotteen kierrättämisestä saa paikallisesta kunnantoimistosta, talousjätehuoltopalvelusta tai liikkeestä, josta tuote on ostettu.

Vinkkejä ympäristön suojeluun

Veden, energian ja ympäristön säästämiseksi suosittelemme, että noudatat seuraavia vinkkejä:

- Hieman likainen pyykki voidaan pestä ilman esipesua pesuaineen, veden ja ajan säästämiseksi (suojelet myös ympäristöä!).
- Pese vain täysiä koneellisia.
- Käytä pientä pyykkimäärää pestessä vain puolet tai 2/3 suositellusta pesuainemäärästä.
- Tahrat ja kevyt lika voidaan poistaa oikealla esikäsittelyllä; sen jälkeen pyykki voidaan pestä alhaisemmassa lämpötilassa.
- Annostele pesuainetta veden kovuuden, likaantumisasteen ja pyykin määrän mukaan.

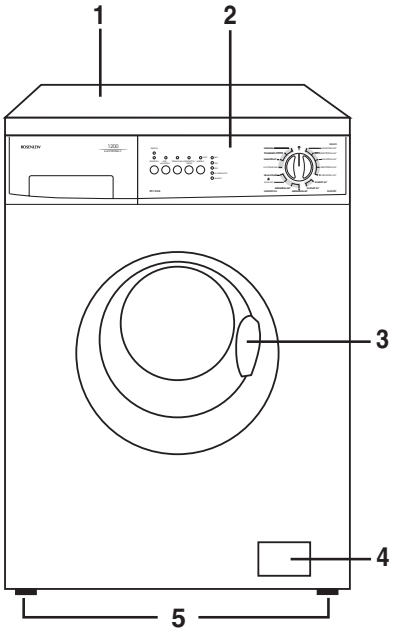
Uusi pesukoneesi

Uusi pesukoneesi täyttää kaikki nykyaikaisen pyykinpesun vaatimukset eli se käyttää säästeliäästi vettä, energiaa ja pesuainetta.

- **Yhdistetty ohjelmavalitsin,** johon on yhdistetty pesuohjelman ja lämpötilavalinta, mahdollistaa yksinkertaisen käytön.
- **Ohjelman seurantanäyttö** osoittaa missä vaiheessa ohjelma on.
- 90°C:een ohjelmassa on **automaattinen pesuveden jäähdytys 60°:seen** ennen vedenpoistoa. Tämä vähentää vaatteiden reagointia lämpöön ja vähentää rypistymistä.
- **Erikoisohjelma villalle** - käsittelee villavaatteita hyvin hellävaroen.
- **Epätasapainon tarkistus** – tarkistusjärjestelmä havaitsee epätasapainon pyykin jakautumisessa. Tämä järjestelmä huolehtii siitä, että kone seisoo tukevasti linkouksen ajan.
- **EKO-venttiili** mahdollistaa pesuaineen käytön kokonaan sekä vähentää veden kulutusta ja siten säästää energiaa.

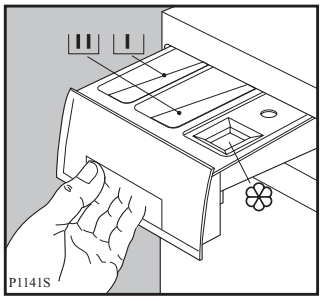
Koneen kuvaus

1 Pesuainekotelo
2 Ohjelmapaneeli
3 Luukun kahva
4 Tyhjennyspumppu
5 Säätöjalat



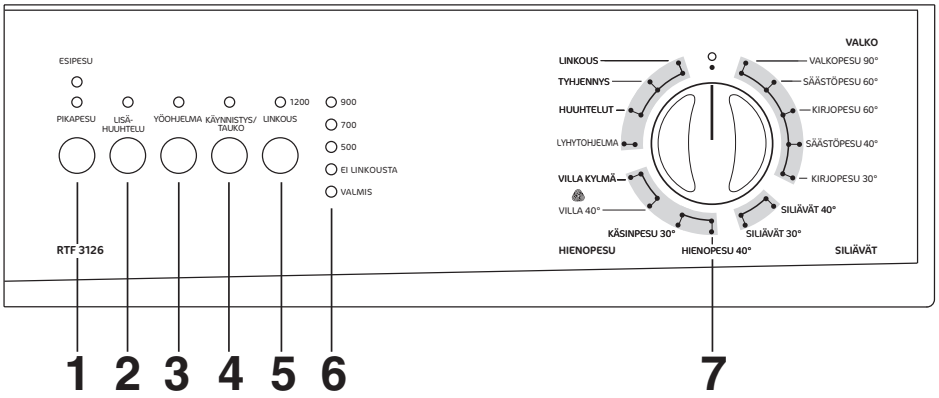
Pesuainekotelot

Esipesuaine
Pesuaine
Huuhteluaine



Käyttö

Ohjelmapaneeli



Valitusta ohjelmasta riippuen on mahdollista yhdistää eri toimintoja. Toiminnot valitaan halutun ohjelman valitsemisen jälkeen, ennen kuin painetaan ALOITUS/TAUKO-painiketta.
Painikkeen painamisen jälkeen sen merkkivalo syttyy. Kun painiketta painetaan uudelleen, valo sammuu. Jos valitset ohjelman tai toiminnon, joka ei ole mahdollinen, kyseinen merkkivalo vilkkuu n.2 sekunnin ajan.

1 Tehopesu - Pikapesupainike

Painamalla tätä painiketta voit valita kaksi eri vaihtoehtoa. Valitun toiminnon merkkivalo syttyy.

- **ESIPESU**
  Erittäin likaiset tekstiilit voidaan pestä ohjelmalla, johon kuuluu esipesu.
  Varsinaista pesua edeltää esipesu, jonka lämpötila on maks. 30°C.
  Esipesutoimintoa ei voida valita villanpesuohjelman yhteydessä.
  Valko- ja kirjopesussa sekä siliävien pesussa esipesu päättyy lyhyeen linkoukseen.
  Hienopesuohjelman yhteydessä esipesuohjelma päättyy tyhjennykseen.
- **PIKAPESU**
  Erittäin lyhyt ohjelma valko-/kirjo- ja siliävien pesuun ja hienopesuun. Pesuaika lyhenee pestävän kankaan tyypistä ja valitusta lämpötilasta riippuen.
  Tätä toimintoa ei voi valita samanaikaisesti energiansäästöohjelman kanssa SÄÄSTÖPESU 60°. Suositeltu enimmäismäärä puuvillavaatteille on 2,5 kg.

2 Lisähuuhtelupainike

Kone huuhtelee pyykit kaksi ylimääräistä kertaa. Tätä toimintoa voidaan käyttää kaikissa muissa pesuohjelmissa paitsi **villanpesuohjelmassa**. Toimintoa kannattaa käyttää alueilla, joilla vesi on erityisen pehmeää. Toimintoa voidaan käyttää myös,jos perheessä on herkkäihoisia.

3 Yöohjelmapainike

Jos valitset tämän vaihtoehdon, kone ei poista vettä viimeisen huuhtelun jälkeen, jotta pyykki ei rypistyisi. Koska kaikki linkousvaiheet on poistettu käytöstä, tämä pesuohjelma on hyvin hiljainen. Sitä voi käyttää yöaikaan tai silloin, kun sähkön käyttö on edullista. Valko- ja kirjopyykin sekä siliävien ohjelmissa huuhteluihin käytetään tavallista enemmän vettä.

Jos tämä toiminto valitaan, pyykki jää viimeiseen huuhteluveteen. Ohjelmankulun näytössä palaa VALMIS-merkkivalo ohjelman lopussa ja osoittaa näin, että vesi täytyy vielä tyhjentää, ennen kuin täyttöluukku voidaan avata.

Toimi seuraavalla tavalla, kun haluat tyhjentää veden:
- käännä ohjelmanvalitsin asentoon “**O**”.
- Valitse ohjelma TYHJENNYS tai LINKOUS. Voit vähentää linkousnopeutta painamalla LINKOUS-painiketta.
- Paina KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta.

4 KÄYNNISTYS/TAUKO-painike

Painikkeella käynnistetään valittu ohjelma, jolloin KÄYNNISTYS/TAUKO-painikkeen valo ei enää vilku vaan palaa jatkuvasti.

Ajastettu ohjelma käynnistyy.

Tällä painikkeella voidaan keskeyttää ohjelma koska tahansa. Ohjelmaa jatketaan painamalla painiketta uudelleen. Tauon aikana KÄYNNISTYS/TAUKO-painikkeen valo vilkkuu.

5 Linkouspainike

Tällä painikkeella voidaan alentaa koneeseen säädetty maksimilinkousnopeus valittuun pesuohjelmaan sopivaksi tai valita toiminto EI LINKOUSTA.

Valitun toiminnon merkkivalo palaa.

LINKOUS

Maksimilinkousnopeudet on sovitettu kuhunkin pesuohjelmaan sopivaksi:

- Valko- ja kirjopesu:
  500/700/900 maks. 1200 kierr./min
- Siliävien pesu / villa:
  500/700 maks. 900 kierr./min
- Hienopesu:
  500 maks. 700 kierr./min.

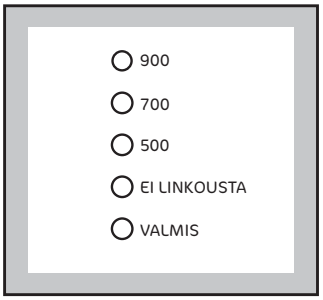
EI LINKOUSTA

Jos valitaan toiminto EI LINKOUSTA, kone **ei** linkoa. Tätä toimintoa voidaan kayttää kaikissa pesuohjelmissa.
Pyykinpesukone vain tyhjentää veden.

Valko- ja kirjopyykin sekä siliävien ohjelmissa, huuhteluihin, käytetään tavallista enemmän vettä.

6 Ohjelmankulun näyttö

Ohjelmankulun näyttö ilmoittaa valitun linkousnopeuden, ei linkoustoimimtoa tai ohjelman lopun.



Kun VALMIS-merkkivalo palaa, ohjelma on päättynyt ja täyttöluukku voidaan avata ja pyykit voidaan ottaa koneesta.

Valo VALMIS vilkkuu, kun koneessa ilmenee häiriö.

4 välähdystä= Luukku ei ole kunnolla kiinni.

2 välähdystä= Vesi ei tyhjene koneesta.

1 välähdys= Koneeseen ei tule vettä.

Katso virheiden korjausohjeet sivulta 37-38.

7 Ohjelman valitsin

Pesukoneessa on viisi eri pesuohjelmaa:

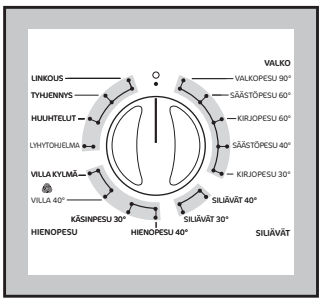
Valko- ja kirjopesu (VALKO)

Siliävät (SILIÄVÄT)

Hienopesu,Villapesu (HIENOPESU)

Erikoisohjelmat

Kääntämällä valitsinta oikealle tai vasemmalle valitset pesuohjelman ja lämpötilan tai erikoisohjelman.



Kääntämällä valitsinta oikealle tai vasemmalle valitset pesuohjelman ja lämpötilan tai erikoisohjelman.

Ohjelman loppumisen jälkeen ohjelmanvalitsin täytyy kääntää takaisin “O”-asentoon.

Ohjelmataulukon symbolit

- **KYLMÄ** tarkoittaa “että”, vettä ei lämmitetä
- **O** ohjelman nollaus, kone pois päältä
- SÄÄSTÖPESU tarkoittaa energiansäästöohjelmaa

Ohjelmiin liittyviä ohjeita

Villa

Tällä ohjelmalla voidaan konepestävän villan lisäksi pestä myös käsinpestävää villaa ja muita käsinpestäviä tekstiilejä.
Näin kone pesee puolestasi aratkin tekstiilit.

Huuhtelut

Tällä itsenäisellä ohjelmalla voidaan huuhdella ja lingota käsinpestyjä tekstiilejä.
Kone tekee kolme huuhtelua ja loppulinkouksen maksimilinkousnopeudella. Linkousnopeutta voidaan muuttaa linkousnopeuden painikkeella.

Tyhjennys

Tätä itsenäistä tyhjennysohjelmaa voidaan käyttää ohjelmissa, joissa viimeinen huuhteluvesi jää koneeseen. Käännä ensin ohjelmanvalitsin asentoon “**O**” ja valitse sitten ohjelma “Tyhjennys”. Paina KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta.

Linkous

Tämä itsenäinen linkousohjelma linkoaa pyykin maksiminopeudella.

Linkousnopeuden painikkeella voidaan valita myös muita linkousnopeuksia, mutta tällöin täytyy kuitenkin ottaa huomioon pyykin laatu.

LYHYTOHJELMA

Erillinen ohjelma, joka voidaan yhdistää seuraaviin toimintoihin: linkousnopeuden alentaminen, ei linkousta ja yöohjelma.

Ohjelmaa voidaan käyttää vähän likaisen pyykin pesuun tai pyykin raikastamiseen.

Täyttömäärä maks. 2 kg.
Pesulämpötila on 30°C.
Ohjelman kesto on 30 minuuttia.
Linkousnopeus on 700 kierr./min

O = Peruutus

Jos haluat poistaa jo valitun ohjelman, käännä ohjelmanvalitsin asentoon “**O**”. Nyt voit valita toisen ohjelman.

Pesuvihjeitä

Pyykin lajittelu

- Likaista pyykkiä ei tule säilyttää liian kauan. Tämä koskee eritoten kosteita vaatteita, joihin saattaa tulla hometta. Hometahrat eivät lähde pois pesussa.
- Tutustu huolellisesti tämän ohjekirjasen merkkien selvityksiin, jotka koskevat vaatteissa olevia pesuohjeita.
- Kiinnitä erityisesti huomiota seuraaviin seikkoihin:
- Astian alla oleva viiva merkitsee sitä, että vaatekappaletta ei tule pestä lujille kangaslaaduille kuten puuvillalle ja pellavalle tarkoitetuilla ohjelmilla.
- Pese valkoiset ja värilliset vaatekappaleet erikseen.
- Pese siliävät vaatekappaleet tekokuiduille tarkoitetuilla ohjelmilla (esim. polyesteri/puuvilla).
- Arat materiaalit kuten akryyli ja useimmat verhokankaat tulee pestä hienopesussa.
- Villaohjelma on tarkoitettu lähinnä “uuden konepestävän villan” (Pure new wool) ja käsin pestävien tekstiilien pesuun.

  Villaiset vaatekappaleet lingotaan lyhyesti heti pesun jälkeen.

Lämpötilat

- Valkoiselle puuvillalle ja pellavalle suosittelemme 60°C 90°C:n sijasta. Jos pyykki ei ole kovin likaista, se puhdistuu yhtä tehokkaasti kuin korkeammassa lämpötilassa ja energiaa säästyy jopa 30%. Sama koskee osittain myös väriäpäästämätöntä kirjopyykkiä, joka pestään normaalisti 60°C:ssa. Mikäli pyykki ei kuitenkaan ole erityisen likaista, riittää lämpötilaksi 40°C.
- Väriäpäästävät vaatekappaleet pestään korkeintaan 40°C:ssa. Jos väriäpäästäviä ja värinsä pitäviä vaatekappaleita pestään yhdessä, lämpötila valitaan väriäpäästävien vaatekappaleiden mukaan, eli enint. 40°C.
- Lujat valkoiset vaatekappaleet ja värilliset tekokuidut voidaan yleensä pestä 60°C:ssa, mutta normaalisti riittää tällöinkin 40°C, mikäli pyykki ei ole erityisen likaista.
- Kone voi pestä myös «kylmäpesulla». Tällöin on kuitenkin muistettava, ettei pesuun voi käyttää tavallista pesujauhetta, koska se ei liukene kylmään veteen - varsinkaan talvella. Kylmällä vedellä pestäessä on käytettävä vain nestemäisiä pesuaineita.

Koneen enimmäistäyttömäärä

Tarkasti ottaen pestävä pyykki tulisi aina punnita. Rummun täyttömäärä on enint. 6 kg puuvillaa ja pellavaa. Tekokuitujen ja arkojen tekstiilien kohdalla enimmäistäyttömäärä on 2,5 kg, villalle 2 kg.

Pyykin punnitseminen on vaivalloista, joten annamme avuksi seuraavat täyttöohjeet:

puuvilla ja pellava (valko- kirjopyykki): täytä rumpu, mutta ei liian tiiviisti.

värinsä pitävät keinokuidut: enint. 2/3 rummun tilavuudesta.

arat tekstiilit ja villa: enint. 1/2 rummun tilavuudesta.

Ennen pyykin koneeseen panoa:

- korjaa vaatteissa olevat repeytymät
- napita napit, painonapit ja sulje vetoketjut
- korjaa rispaantuneet vaatekappaleet ennen pesua
- tyhjennä taskut. Neulat, naulat ja muut terävät esineet saattavat vaurioittaa pesukonetta ja pestäviä vaatteita
- irrota verhokoukut
- pese värilliset ja väriäpäästävät vaatekappaleet ensimmäisen kerran erikseen, sillä niistä irtoaa todennäköisesti väriä ensimmäisessä pesussa.

Poista maalitahrat esim. tärpätillä. Odota, että tärpätti on täysin haihtunut ja kuivunut ennen pesua. Pesukoneen valmistaja ei ole vastuussa vahingoista, jotka aiheutuvat haihtuvien, tulenarkojen tai myrkyllisten aineiden käytöstä.

Pesuaineet ja lisäaineet

Hyvä pesutulos riippuu mm. siitä, mitä pesuainetta ja annostusta on käytetty. Sekä kirjo-, hieno- että villapesulle on olemassa omat pesuaineensa.

Käytä vain ensiluokkaisia, konepesuun tarkoitettuja pesuaineita.

Noudata aina valmistajan annostusohjeita. Annostus riippuu pyykin määrästä, likaisuusasteesta ja veden kovuudesta. Paikalliselta vesilaitokselta saat tietää veden kovuusasteen paikkakunnallasi.

Liian pieni annostus voi ilmetä harmaina likapilkkuina tai ruskeina tahroina rummussa, ja koneeseen voi jäädä paha haju. Liian suuri annostus saastuttaa luontoa. Jopa biologisesti hajoavissa pesuaineissa on aineita, jotka suurina määrinä vahingoittavat ekologista tasapainoa.

Tarkista aina vaatteiden pesumerkinnästä, suoritatko pesun oikeassa lämpötilassa. Vaatteista voi lähteä väriä, jos ne pestään liian kuumalla vedellä.

Jauhemainen pesuaine

Pesuaine on annosteltava oikeaan lokeroon ennen ohjelman käynnistämistä.

Tiivistetty pesuaine

Pesuainetiiviste kaadetaan varsinaiselle pesulle tarkoitettuun pesuainekotelon osaan.
Tiivistettyjä pesuaineita käytettäessä ei tule valita esipesua.

Nestemäiset pesuaineet

Jauhemaisen pesuaineen sijasta voidaan käyttää sopivaa nestemäistä pesuainetta matalia ja keskikorkeita lämpötiloja käyttävissä ohjelmissa. Tällöin ei tarvita esipesua. Kaada nestemäistä pesuainetta pesu- ja huuhteluainekotelon lokeroon II ennen ohjelman käynnistämistä.

Nestemäiset lisäaineet

Pyykin pehmentämiseksi voidaan haluttaessa lisätä huuhteluainetta pesu- ja huuhteluainekotelon lokeroon ❀ ennen ohjelman käynnistämistä. Jos vaatteet pesun jälkeen kuivataan kuivausrummussa, huuhteluaine poistaa staattisen sähkön.
Noudata aineen valmistajan annosteluohjeita.

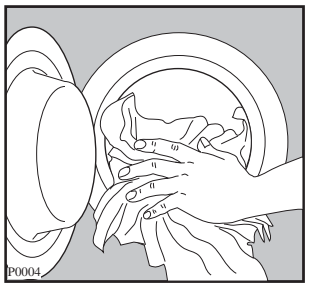
Koneen täyttö ja käynnistys

Ennen ensimmäistä pesua on suositeltavaa kaataa 2 litraa vettä varsinaisen pesun pesuainelokeroon EKO-venttiilin aktivoimiseksi. Käynnistä sitten 60 °C:n ohjelma, jolloin koneen rumpu ja sisäosat puhdistuvat. Laita 1/2 mitallista pesuainetta varsinaisen pesun pesuainelokeroon ja vie pesuohjelma läpi ilman pyykkiä.

1. Koneen täyttö

Avaa luukku.

Laita pestävät vaatekappaleet yksitellen koneeseen mahdollisimman tasaisesti. Sulje luukku varmistuen siitä, että salpa naksahtaa kiinni.



2. Annostele pesuaine koteloon

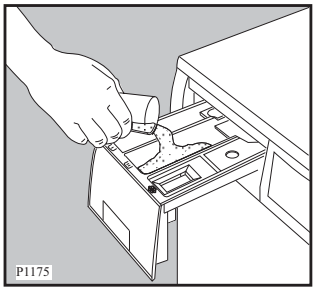
Vedä kotelo esiin ohjaustaulusta.

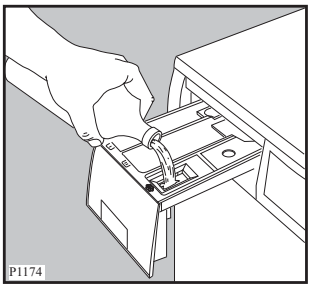
Mittaa pesuaine annostimella ja kaada aine kotelon keskiosaan. Mikäli valitsen ohjelman TEHOPESU-toiminnolla, annostele pesuainetta myös vasemmanpuoleiseen lokeroon.

3. Annostele huuhteluaine tarvittaessa

Kaada huuhteluaine kotelon -osaan.

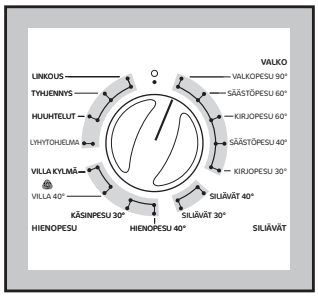
Täytä korkeintaan MAX-tasoon.





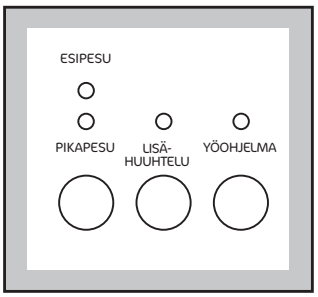
4. Valitse haluamasi pesuohjelma

Käännä ohjelmanvalitsin haluamasi ohjelman kohdalle.



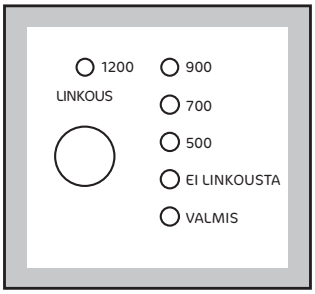
5. Valitse lisätoiminnot

Valitse haluamasi toiminto. Valitun toiminnon merkkivalo syttyy.



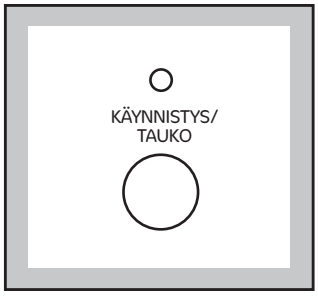
6. Valitse linkousnopeus tai EI LINKOUSTA-toiminto

Valitun toiminnon merkkivalo syttyy.



7. Käynnistä pesuohjelma

Käynnistä valittu pesuohjelma painamalla KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta. Pesuohjelma käynnistyy.



8. Ohjelman korjaus

Ohjelman valintaa voidaan muuttaa niin kauan, kun painiketta KÄYNNISTYS/TAUKO ei ole painettu. Kun ohjelma on käynnistetty, ohjelmaa voidaan muuttaa vain, jos edellinen ohjelma poistetaan.
Valitse uusi ohjelma ja paina painiketta KÄYNNISTYS/TAUKO.

9. Ohjelman keskeytys

Paina painiketta KÄYNNISTYS/TAUKO, kyseinen merkkivalo vilkkuu.

10. Ohjelman peruutus

Jos haluat peruuttaa valitun ohjelman, käännä valitsin "**O**" -asentoon. Nyt voit valita toisen ohjelman.

11. Täyttöluukun avaaminen pesuohjelman käynnistymisen jälkeen

Ennen täyttöluukun avaamista pesuohjelma on keskeytettävä painamalla KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta.
Täyttöluukku voidaan avata, kun seuraavat edellytykset täyttyvät:
- **Veden lämpötila on alle 55°C**.
- **Pesukoneessa ei ole paljon vettä**.
- **Pesukone ei linkoa.**

Jos täyttöluukun avaaminen on välttämätöntä eivätkä e dellä mainitut edellytykset täyty, käännä ohjelmanvalitsin "**O**"-asentoon. Täyttöluukku voidaan avata noin 2 minuutin kuluttua (ota huomioon laitteessa oleva vesi).
Tämän jälkeen valitse ohjelma uudestaan ja käynnistä se painamalla KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta.

12. Pesuohjelman päättyminen

Pesuohjelma päättyy automaattisesti.

Jos on valittu toiminto YÖOHJELMA, VALMIS-valo palaa edelleen sen merkiksi, että vesi täytyy tyhjentää

koneesta, ennen kuin luukun voi avata. Tämä tapahtuu siirtämällä ohjelman valitsin asentoon "**O**" ja sitten asentoon TYHJENNYS tai LINKOUS.

Linkousohjelma suoritetaan maksiminopeudella.

Vähennä linkousnopeutta LINKOUS-painiketta painamalla, kun peset hienopyykkiä, synteettisiä ja villaisia vaatteita, jotta ne eivät rypisty.

Odota pari minuuttia ennen luukun avaamista, jotta sähkoinen lukkomekanismi vapauttaa luukun.

Käännä ohjelmanvalitsin "**O**" -asentoon.

Ota pyykki pois koneesta.

Varmista, että pesukoneen rumpu on tyhjä. Rumpuun

mahdollisesti unohtuneet vaatteet voivat vahingoittua seuraavassa pesussa (esim. jos pesulämpötila on liian korkea) tai päästää väriä muuhun pyykkiin.

Mikäli et aio pestä enempää pyykkiä, sulje pesukoneen vesihana ja irrota pistoke pistorasiasta.

Anna täyttöluukun olla hetken auki, niin että kosteus pääsee haihtumaan pesukoneen rummusta.

Pesumerkinnät

Useimmissa vaatteissa on nykyään pesu- ja hoitomerkinnät. Ne auttavat saavuttamaan hyvän pesutuloksen.

Normaali ohjelma **VESIPESU** **Hellävarainen ohjelma**	Vesipesu 95°	Vesipesu 60°	Vesipesu 40°	Vesipesu 30°	Käsinpesu	Vesipesu kielletty

KLOORI-VALKAISU	Kloorivalkaisu sallittu	Kloorivalkaisu kielletty

SILITYS	Silitys kosteana enintään 200°	Silitys kosteana tai kostean liinan läpi enintään 150°	Silitys kuivana enintään 100°	Silitys kielletty

KUIVAPESU	Normaali kuivapesu	Erikois-kuivapesu	Erikois-kuivapesu	Kuivapesu kielletty

KUIVAUS (vapaaehtoinen)	Kuivaus tasaisella alustalla	Kuivaus ripustamalla	Kuivaus vaate-ripustimessa	Rumpukuivaus sallittu	Rumpukuivaus kielletty

Ohjelmataulukko

Pesuohjelmat

Alue	Ohjelma/ lämpötila	Ohjelman kuvaus	Ohjelman kulku	Lisä-toiminnot	Pyykki-määrä max	Kulutusarvot *		
						Sähkö kWh	Vesi litraa	Aika min.
VALKO	**VALKOPESU 90°**	Valkopesu	Varsinainen pesu 90°C 3 huuhtelua Normaali linkous	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	2,3	63	150
VALKO	**SÄÄSTÖPESU 60°****	Valkopesu	Varsinainen pesu 60°C 3 huuhtelua Normaali linkous	Esipesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	1,02	54	155
VALKO	**KIRJOPESU 60°**	Kirjopesu	Varsinainen pesu 60°C 3 huuhtelua Normaali linkous	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	1,3	60	120
VALKO	**SÄÄSTÖPESU 40°**	Kirjopesu	Varsinainen pesu 40°C 3 huuhtelua Hellävarainen linkous	Esipesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	0,6	60	115
VALKO	**KIRJOPESU 30°**	Kirjopesu	Varsinainen pesu 30°C 3 huuhtelua Hellävarainen linkous	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	6 kg	0,37	60	113
SILIÄVÄT	**SILIÄVÄT 30°-40°**	Siliävät	Varsinainen pesu 30°-40°C 3 huuhtelua Hellävarainen linkous	Esipesu Pikapesu Lisähuuhtelu Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2,5 kg	0,45	51	75
HIENOPESU	**HIENOPESU 40°**	Hienopesu	Varsinainen pesu 40°C 3 huuhtelua Hellävarainen linkous	Esipesu, Pikapesu Lisähuuhtelu, Linkous, Ei linkousta Yöohjelma	2,5 kg	0,5	55	60
HIENOPESU	**KÄSINPESU 30°**	Käsinpesu	Varsinainen pesu 30°C 3 huuhtelua Hellävarainen linkous	Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2 kg	0,25	55	50
HIENOPESU	**VILLA 40° - - KYLMÄ**	Villa WOOLMARK	Varsinainen pesu 40°C tai kylmä 3 huuhtelua Hellävarainen linkous	Linkous Ei linkousta Yöohjelma	2 kg	0,35	55	55

* Nämä kulutusarvot ovat viitteellisiä ja riippuvat pyykin määrästä ja laadusta, veden ja ympäristön lämpötilasta. Ne viittaavat aina kunkin ohjelman kuumimpaan sallittuun lämpötilaan.

** Energiamerkin tiedoissa viitataan SÄÄSTÖPESU 60° valkopyykkiin direktiivin 92/75/EY mukaisesti.

Woolmark on hyväksynyt tämän pesukoneen villaohjelman käytettäväksi Woolmark -etiketillä varustettujen konepestävien villavaatteiden pesuun edellyttäen, että vaatteen etiketissä olevia pesuohjeita ja pesukoneen ohjeita nuodatetaan. M9604.

Ohjelmataulukko

Erikoisohjelmat

Ohjelma	Ohjelman kulku	Lisä-toiminnot	Pyykki-määrä max	Kulutusarvot *		
				Sähkö kWh	Vesi litraa	Aika min.
LYHYTOHJELMA	Varsinainen pesu 30°C 2 huuhtelua Linkous 700 kierr/min	Linkous Ei linkousta	2,5 kg	0,3	40	30
Huuhtelut	3 huuhtelua huuhteluaineella Linkous	Linkous Ei linkousta	6 kg	0,07	60	30
Tyhjennys			/	–	–	2
Linkous		Linkous	6 kg	–	–	10
O (Peruutus)	Ohjelman nollaus Kone pois päältä			–	–	–

* Nämä kulutusarvot ovat viitteellisiä ja riippuvat pyykin määrästä ja tyypistä, veden ja ympäristön lämpötilasta.

Hoito

Koneen runko

Kone puhdistetaan ulkopuolelta lämpimällä vedellä ja yleispesuaineella, joka ei sisällä hankausaineita. Huuhtele lopuksi puhtaalla vedellä ja kuivaa rievulla.

Huom: Spriin, ohentimien yms. aineiden käyttö on kielletty.

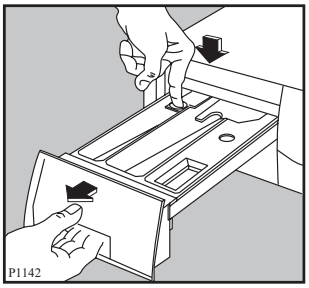
Pesuainekotelo

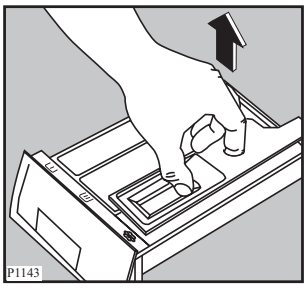
Pesuainekoteloon syntyy ajan mittaan pesuainekerääntymiä.

Puhdista kotelo silloin tällöin juoksevalla vedellä.

Kotelon voi tarvittaessa irrottaa kokonaan painamalla kotelon vasemmalla puolella olevaa salpaa.

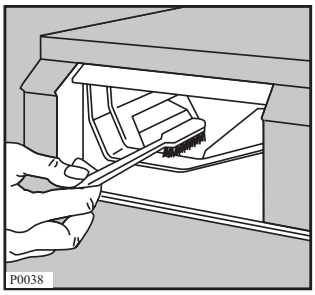
Puhdistuksen helpottamiseksi voidaan irrottaa huuhteluainekotelon päällimmäinen osa.





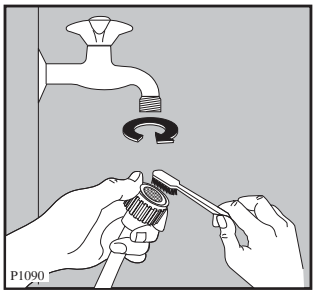
Kotelosyvennys

Pesuainetta voi kerääntyä myös kotelosyvennykseen, joka voidaan puhdistaa esim. vanhalla hammasharjalla. Puhdistuksen jälkeen kotelo työnnetään paikoilleen ja kone kytketään huuhtelulle ilman pyykkiä.



Vedentulosuodatin

Mikäli kone vaatii täyttyäkseen tavallista pitemmän ajan, tarkista, onko vedentulosuodatin tukkeutunut. Sulje vesihana ja kierrä vedentuloletku irti hanasta. Puhdista suodatin esim. hammasharjalla. Kiinnitä letku takaisin hanaan.



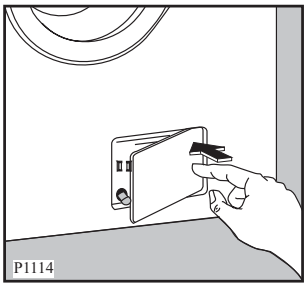
Tyhjennyspumppu

Pumppu tulisi tarkistaa säännöllisesti ja erityisesti, jos:

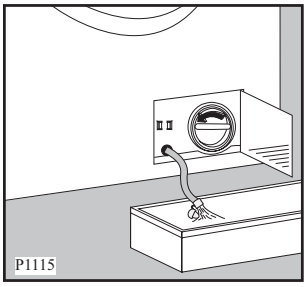
- Kone ei tyhjenny tai linkoa.
- Koneesta lähtee tavallisesta poikkeava ääni tyhjennyksen aikana, koska jokin esine (esim. hakaneula tai kolikko) tukkii pumpun.

Toimi seuraavasti:

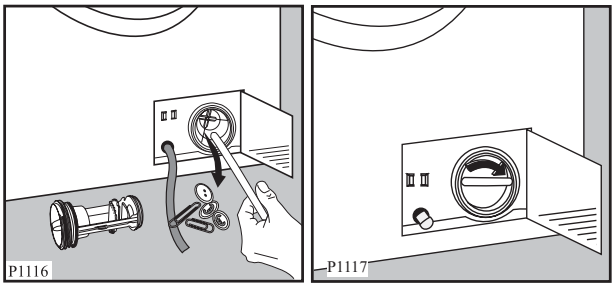
- Katkaise virta.
- Tarvittaessa odota, että kuuma pesuvesi viilenee.
- Avaa pumpun luukku.



- Laita pumpun lähettyville astia, johon vesi voi valua.
- Vedä ulos varatyhjennysletku, aseta letkun pää astiaan ja avaa tulppa.
- Kun vettä ei enää tule, kierrä pumppu auki ja poista se. Kun poistat pumpun, pidä aina lähettyvillä rätti, jolla voit kuivata vuotavan veden.



- Poista esineet pumpun siivestä pyörittämällä sitä.
- Kiinnitä tulppa varatyhjennysletkuun ja aseta letku takaisin paikoilleen.



- Ruuvaa pumppu huolellisesti paikoilleen.
- Sulje pumpun luukku.

Pesukoneen puhdistus

Jos käytät pesuun enimmäkseen alhaista lämpötilaa ja/tai vähäistä pesuainemäärää, kone kannattaa puhdistaa kerran kuussa. Tällöin homeen, joka aiheuttaa pahaa hajua, muodostuminen estetään. Annostele puhdistukseen normaali pesuainemäärä ja valitse valkopesuohjelma **ilman pyykkiä** mahdollisimman korkealla lämpötilalla (90°).

Kalkin poisto

Veden kovuusasteen ollessa suurempi kuin 7° dH pesukone tulee puhdistaa vähintään neljä kertaa vuodessa. (Tiedustele käyttämäsi veden kovuusasteesta paikkakuntasi viranomaisilta.) Kalkkisaostumat saattavat alentaa koneen lämpöelementin elinikää. Annostele koneeseen sitruunahappoa 1-2 rkl (saa apteekista). Valitse valkopesuohjelma, lämpötilaksi 90°C ja käynnistä kone ilman pyykkiä.

Suojeltava jäätymiseltä

Jos pesukone on sijoitettu tilaan, jossa lämpötila voi laskea alle 0°C, pitää tehdä seuraavat toimenpiteet. Muuten koneessa oleva vesi voi jäätyessään vahingoittaa koneen osia

1. Sulje vesihana ja irrota vedentuloletku.
2. Laita varatyhjennysletkun ja vedentuloletkun päät lattialle astiaan ja anna veden valua ulos.
3. Kiinnitä vedentuloletku paikoilleen. Sulje varatyhjennysletkun tulppa ja aseta varatyhjennysletku takaisin paikoilleen.
4. Käännä ohjelmavalitsin asentoon “PERUUTUS”.

Kun pesukone otetaan uudelleen käyttöön, pitää vesi- ja viemäriliitännät suorittaa uudelleen.

Ennen ensimmäistä käyttöä on koneen ja huonetilan lämmettävä ja kuivuttava vastaamaan normaaleja käyttöolosuhteita.

Tarkista ensimmäisten käyttökertojen aikana, ettei koneeseen ole varotoimista huolimatta syntynyt vesivuotoja aiheuttavia jäätymisvaurioita.

Huom! Kone on tarkoitettu käytettäväksi ja säilytettäväksi normaalissa huonelämpötilassa.

Valmistaja ei vastaa jäätymisvaurioista.

Veden tyhjennys käsin

Jos kone on jostain syystä tyhjennettävä käsin, toimi seuraavalla tavalla:

1. Katkaise virta.
2. Sulje vesihana.
3. Odota, että kuuma pesuvesi viilenee.
4. Avaa pumpun luukku.
5. Aseta lattialle astia ja laita varatyhjennysletkun pää astiaan. Poista tulppa. Vesi valuu astiaan. Kun astia on täynnä, sulje tulppa. Tyhjennä astia. Toista sama, kunnes vettä ei enää tule.
6. Puhdista pumppu edellä olevien ohjeiden mukaisesti.
7. Sulje varatyhjennysletkun tulppa ja aseta varatyhjennysletku paikoilleen.
8. Ruuvaa pumppu takaisin paikoilleen ja sulje pumpun luukku.

Huomio!

Aina kun lasket veden pois varatyhjennysletkun kautta, kaada 2 litraa vettä varsinaisen pesun pesuainelokeroon ja käynnistä tyhjennysohjelma. Näin EKO-venttiili aktivoituu eikä käyttämätöntä pesuainetta jää seuraavaan pesuun.

Jos pesukone ei toimi

Tästä löydät tietoa siitä, kuinka voit itse yrittää korjata pieniä vikoja tai poistaa lieviä toimintahäiriöitä, ennen kuin otat yhteyttä huoltoon.

Käytön aikana voivat VALMIS-valo saattaa vilkkua. Tämä merkitsee, että kone ei toimi.

- **1 välähdys** = esim. vesihana on kiinni. (Ks. alla kohta “Ongelma”)
- **2 välähdystä** = esim. poistoletku on mutkalla tai tyhjennyspumppu pois paikoiltaan. (Ks. alla kohta “Ongelma”)
- **4 välähdystä** = täyttöluukku ei ole kunnolla kiinni.

Kun olet korjannut vian, paina KÄYNNISTYS/TAUKO-painiketta jatkaaksesi keskeytynyttä ohjelmaa. Jos vika ei korjaannu, ota yhteyttä valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

• **ONGELMA**	• **MAHDOLLINEN SYY**
• **Kone ei käynnisty:**	• Ovatko sulakkeet kunnossa? • Onko kone liitetty sähköverkkoon? • Onko täyttöluukku kiinni? • Onko ohjelma valittu? • Onko vesihana auki? • Onko KÄYNNISTYS/TAUKO - painiketta painettu?
• **Kone ei ota vettä:**	• Onko vesihana auki? Tuleeko hanasta vettä? Onko vedenpaine riittävä? • Onko vedentuloletku taipunut tai mutkalla? • Onko vedentuloletkun suodatin paikoillaan? • Onko täyttöluukku kiinni?
• **Kone täyttyy vedellä, mutta tyhjenee välittömästi:**	• Onko vedenpoistoletku sijoitettu oikein? Sen on oltava vähintään 60 cm:n korkeudella, ennen kuin se johdetaan viemäriin.
• **Kone ei linkoa/vesi jää rumpuun:**	• Onko poistoletku mutkalla? • Onko tyhjennyspumppu tukkeutunut? Pumppu on puhdistettava säännöllisin väliajoin. • Onko ohjelmalle valittu YÖOHJELMA tai EI LINKOUSTA? • Pyykki on jakautunut rummussa epätasaisesti.
• **Kone tärisee ja meluaa:**	• Onko kuljetustuet poistettu? • Seisooko kone tasaisesti? • Onko koneen ja esim. seinän välillä tarpeeksi tilaa? • Onko koneessa liikaa pyykkiä? • Pyykki on jakautunut rummussa epätasaisesti.
• **Lattialle valuu vettä:**	• Onko pesuaineen annostus väärä? (Liian paljon pesuainetta vaahtoaa liikaa.) • Oletko käyttänyt väärää pesuainetta? • Oliko pesuainelokero puhdas vai oliko se päässyt tukkeutumaan? • Onko vedenpoistoletku kiinnitetty kunnolla? • Onko tyhjennyspumppu paikoillaan puhdistuksen jälkeen? • Onko poistoletku tiivis? Onko liitännöissä tai hanassa vaurioita? • Onko varatyhjennysletkun tulppa paikoillaan?

• ONGELMA	• MAHDOLLINEN SYY
• **Luukku ei avaudu:**	• Onko pesuohjelma käynnissä? • Kone lämmittää vettä tai vedenpinta rummussa ulottuu luukun alaosan tasolle.
• **Pesukone haisee pahalta:**	• Liian alhainen pesuaineen annostus. • Jos käytetään lähes aina 40 asteen ohjelmaa ja 60/90° asteen ohjelmaa tuskin koskaan. • Pesukonetta ei ole käytetty pitkään aikaan. **Menettelytapa:** Pese tyhjällä koneella 95 asteessa normaalilla pesuainemäärällä.
• **Linkous käynnistyy viiveellä tai kone ei ole lingonnut pyykkiä kunnolla ohjelman päättyessä:**	• Koneessa oleva elektroninen valvontamekanismi reagoi pyykin jakaantumisen epätasaisesti pesurummussa. Rumpu muuttaa pyörimissuuntaansa ja linkous käynnistyy toisesta suunnasta uudelleen pyykin jakamiseksi rummussa tasaisemmin. Tätä voidaan toistaa, kunnes pyykki jakaantuu tasaisesti ja normaali linkous voidaan aloittaa. Pyykin tasaamisvaihe kestää noin 6 minuuttia. Jos pyykki ei ole rummussa tasaisesti tämänkään jälkeen, loppulinkousnopeus alenee.
• **Epätavalliset äänet:**	• Koneessa on nykyaikainen käyttöjärjestelmä, josta voi vanhaan käyttöjärjestelmään verrattuna kuulua poikkeavia ääniä. Uusi käyttöjärjestelmä mahdollistaa pehmeän käynnistyksen ja pyykin jakautumisen tasaisemmin koneessa linkouksen aikana. Tämä parantaa tasapainoa.
• **Rummussa ei näy vettä:**	• Nykyaikaiset pesukoneet käyttävät vettä hyvin säästeliäästi. Silti päästään riittävän hyvään pesu- ja huuhtelutulokseen.
• **Huonot pesutulokset:**	• On käytetty liian vähän tai väärää pesuainetta. • Pinttyneitä tahroja ei ole esikäsitelty ennen pesua. • Oikeaa lämpötilaa tai ohjelmaa ei valittu. • Pyykkiä oli liikaa.
• **Pesuainejäämiä pesun jälkeen:**	• Tämä johtuu mitä luultavimmin siitä, että nykyiset pesuaineet sisältävät liukenemattomia aineosia. Se ei ole merkki riittämättömästä huuhtelusta. Harjaa tai pudistele vaatteet ja, mikäli tarpeen, pese ne uudestaan.
• **Vaahtojäämiä viimeisen huuhtelun jälkeen:**	• Nykyiset pesuaineet voivat tuottaa vaahtoa jopa huuhtelun jälkeen, mutta tämä ei vaikuta pesutuloksen laatuun.

Huolto ja varaosat

Huollot, varaosatilaukset ja mahdolliset korjaukset on annettava valtuutetun huoltoliikkeen tehtäväksi. Lähimmän valtuutetun huoltoliikkeen numeron löydät soittamalla numeroon **0200-2662** (0,1597 **€**/min (0,95 mk/min) + pvm),* tai katsomalla puhelinluettelon keltaisilta sivuilta kohdasta “kodinkoneiden huoltoa”.

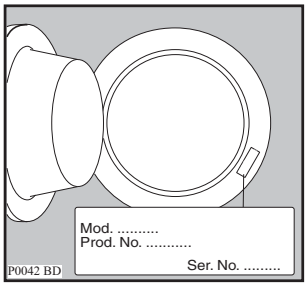
Varmistaaksesi laitteesi moitteettoman toiminnan, vaadi aina käytettäväksi sopivinta, siis alkuperäistä varaosaa.

* Mainitse soittaessasi tuotteen merkki. Kopioi arvokilvestä tuotteen tiedot alla olevaan kohtaan, niin ne löytyvät helposti, jos sinun pitää ottaa yhteys huoltoliikkeeseen.

Malli *(Model)* . . . . . .

Tuotenumero *(Prod. nr.)* . . . . . .

Sarjanumero *(Serial nr.)* . . . . . .



Kuluttajaneuvonta

Tuotettasi tai sen käyttöä koskeviin kysymyksiin saat vastauksen kuluttajaneuvonnastamme soittamalla numeroon 0200-2662 (0,1597 **€**/min (0,95 mk/min) + pvm) tai sähköpostitse: carelux.fsh@electrolux.fi.

Maahantuoja

Oy Electrolux Kotitalouskoneet Ab
Pakkalankuja, 6
01510 VANTAA

Takuu

Tuotteen takuuaika voidaan ilmoittaa erikseen. Ellei takuuaikaa ole erikseen määritelty, noudatetaan vallitsevaa lainsäädäntöä ja kansallisia määräyksiä. Takuuehdot noudattavat vallitsevan lainsäädännön mukaisia yleisiä ehtoja. Ostokuitti säilytetään, koska takuun alkaminen määritetään ostopäivän mukaan. Korvaus huollosta voidaan periä myös takuuaikana:

- aiheettomasta huoltokäynnistä
- ellei valmistajan laitteen asennuksesta, käytöstä ja hoidosta antamia ohjeita ole noudatettu.

Tekniset tiedot

Mitat	Leveys	60 cm
	Korkeus	85 cm
	Syvyys	59 cm
Sähköliitäntä	Jännite	220-230 V / 50 Hz
	Liitäntäteho	2200 W (10 A)
Tuloveden paine	Vähintään	0,05 MPa
	Enintään	0,8 MPa
Enimmäistäyttömäärä	Valko- kirjopyykki	6 kg
	Siliävät - hienopyykki	2,5 kg
	Villa	2 kg
Linkous	Enintään valkopesu	1200 kierr/min.
	siliävät	900 kierr/min.
	hienopesu	700 kierr/min.
	villapesu	900 kierr/min.
Liitosjohdon pituus	1.55 m	
Poistoletkun pituus	1.70 m	
Vedentuloletkun pituus	1.50 m	

CE Tämä laite täyttää EN:n asettamat määräykset 89/336/EU, 73/23 EU.

Asennus

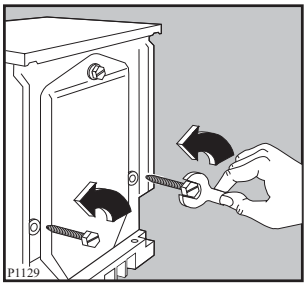
Pakkauksen purkaminen

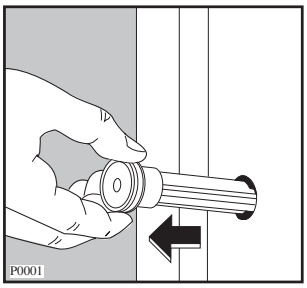
Huolehdi, että lapset eivät leiki pakkausmateriaalilla.

Kuljetustuet

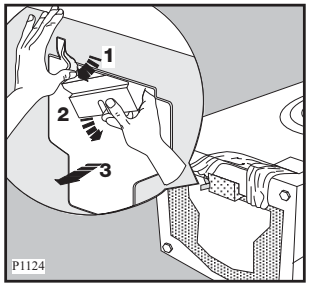
Pesurumpu on lukittu kuljetustuilla, jotta se ei vahingoittuisi kuljetuksen aikana. Nämä tuet tulee poistaa ennen koneen liittämistä verkkoon.

1. Irrota ja poista koneen takaosan kaksi alimmaista ruuvia (käytä ruuviavainta).
2. Poista 2 muovitappia.

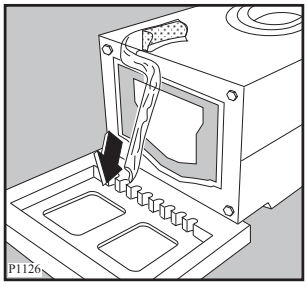


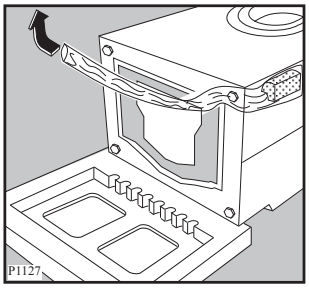


3. Kallista kone takaosan varaan ja varmista, etteivät letkut vahingoitu.
4. Pane koneen ja lattian väliin kappale polystyreeni-pakkausta.
5. Poista polystyreenisuojat moottorista ja vapauta kaksi polyeteenipussia.

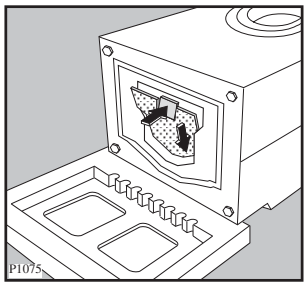


6. Poista varovasti vasemmanpuoleinen polyeteenipussi liikuttaen sitä ensin oikealle ja sitten alaspäin.
7. Poista varovasti oikeanpuoleinen polyeteenipussi liikuttaen sitä ensin vasemmalle ja sitten ylöspäin.

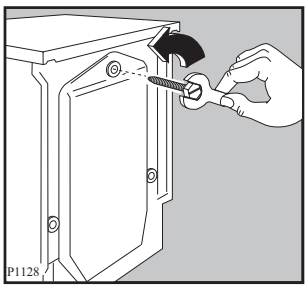


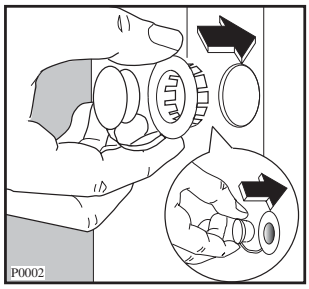


8. Aseta pohjakansi paikalleen ja työnnä sen kieleke loveen.



9. Poista polystyreenialusta ja nosta kone pystyyn.
10. Irrota koneen takaosan jäljellä oleva ruuvi. Vedä ulos vastaava muovitappi.
11. Tuki reiät muovitulpilla, jotka on liitetty ohjekirjasen mukaan.





HUOM! Kannattaa säilyttää kaikki pakkauksen osat käytettäväksi uudelleen, jos konetta joskus myöhemmin joudutaan kuljettamaan muualle.

Sijoitus

Sijoita kone tukevasti tasaiselle lattialle.

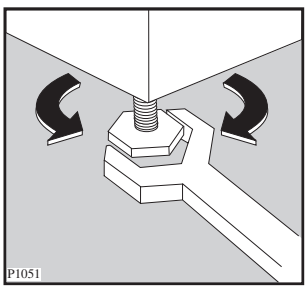
Kone ei saa koskettaa seinää eikä muita kalusteita.

Vesihanan, viemärin ja pistorasian tulee olla helposti ulottuvilla koneen letkuihin ja liitäntäjohtoon nähden. Kutsu tarvittaessa asentaja.

Tasainen sijoitus

Koneen tulee seistä kiinteällä ja tasaisella alustalla, jotta se toimisi moitteettomasti. Säädä koneen alla olevat säätöjalat.

Linkouksen aikana tärinä on normaalia ja väistämätöntä. Erityisesti, mikäli konetta ei ole sijoitettu tasaisesti.

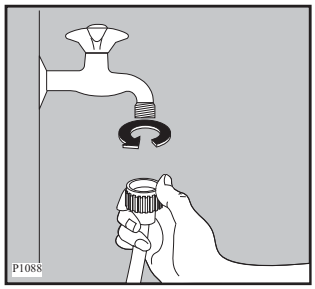


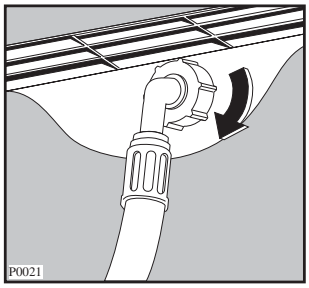
Vesiliitäntä

Kytke vedentuloletku hanaan 3/4" kierteellä. Käytä koneen mukana toimitettua vesiliitännän letkua. Älä käytä muuta letkua.Vedentuloletkua ei saa jatkaa. Jos se on liian lyhyt, ja haluat muuttaa vesihanan paikkaa, vaihda tuloletku uuteen erikoisvalmisteiseen letkuun.

Tarkista, että letkun liitokset ovat tiiviit.

Vedentuloletkun koneeseen liitettävä pää kääntyy joka suuntaan. Löysäät vain liitososan, kierrät letkun haluttuun asentoon ja kiristät uudelleen.

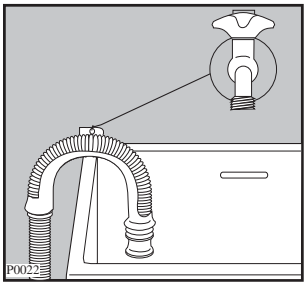




Viemäriliitäntä

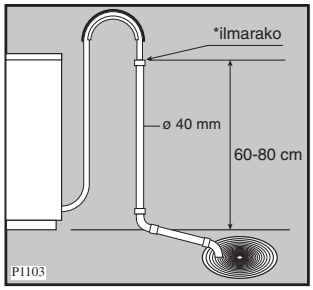
Tyhjennysletkun pää voidaan sijoittaa kolmella eri tavalla:

Pesualtaan reunan yli: tällöin letku on kiinnitettävä tukevasti paikoilleen, joko koukulla seinään tai esim. sitomalla se vesihanaan.



Lattiakaivoon: Yhdistä tyhjennysletku seinään kiinnitettyyn putkeen. Putken yläpää ei missään tapauksessa saa olla matalammalla kuin 60 cm eikä korkeammalla kuin 80 cm. Katso kuva.

Tyhjennysletkun päässä tulee aina olla ilmarako*, ts. putken sisähalkaisijan tulee olla suurempi kuin tyhjennysletkun ulkohalkaisija.



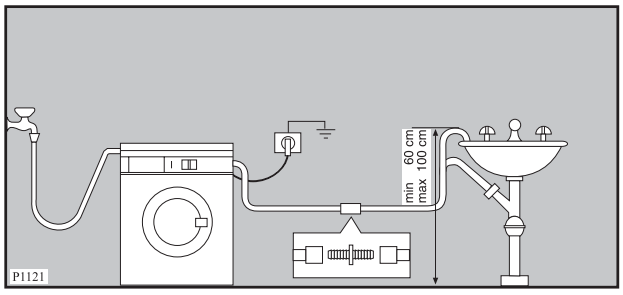
Pesualtaan tyhjennysputken haaraan: putkihaaran tulee olla altaan vesilukon yläpuolella siten, että letkun pää on vähintään 60 cm:n korkeudella lattiasta.

Poistoletku on 2 metriä pitkä; sitä voidaan pidentää 4 m.

Käytä pidennysletkua, jonka sisähalkaisija on sama kuin alkuperäisen letkun, sekä sopivaa letkuliitintä.

Tarkista, että letku on ehjä.

Tarkista, että letkun liitokset ovat tiiviit.



Tyhjennysletku ei saa olla mutkalla. Koneen moitteettoman toiminnan varmistamiseksi tyhjennysletkun tulee olla kiinni oikeassa tukipaikassaan koneen takaosan yläosassa.

Sähköliitäntä

Kone liitetään 220-230 V sähköverkkoon 10 A sulakkeella suojamaadoitetun pistorasian kautta.

Jos verkkojohto tarvitsee vaihtaa, ota yhteyttä lähimpään valtuutettuun huoltoliikkeeseen.

Koneen asennuksen jälkeen verkkojohtoon on päästävä helposti käsiksi.

From the Electrolux Group. *The world's No.1 choice.*

The Electrolux Group is the world's largest producer of powered appliances for kitchen, cleaning and outdoor use. More than 55 million Electrolux Group products (such as refrigerators, cookers, vacuum cleaners, chain saws and lawn mowers) are sold each year to a value of approx.14 billion USD in more than 150 countries around the world.